



**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM^{MC}**

TROUSSE DE CONVERSION AU GAZ NATUREL



MANUEL DE L'UTILISATEUR

MODEL #: 85-2261-4 / G501-0057-03



**UNIQUEMENT compatible avec les
modèles qui portent ce symbole :**



**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM^{MC}**

MK_01-18-2024



**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™**

POUR VOTRE SÉCURITÉ

▲ ATTENTION : Veuillez lire et suivre toutes les instructions et directions de sécurité, de montage, d'utilisation et d'entretien avant de tenter d'assembler et de cuire.

▲ AVERTISSEMENT : Les informations contenues dans ces instructions doivent être suivies pour réduire le risque d'incendie ou d'explosion ou pour prévenir tout dommage matériel, blessure ou mort.

INSTALLATEUR / ASSEMBLEUR : Laissez ce manuel avec le consommateur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ POUR L'INSTALLATION

- Ne pas utiliser avec du gaz de pétrole liquéfiés.
- Cet ensemble convertit votre grill pour l'utilisation du gaz naturel à la pression d'alimentation de la colonne d'eau de 7 pouces. Vérifier la pression d'alimentation avec votre compagnie de gaz locale. Si la pression d'alimentation est différente de 7 pouces, veuillez contacter un monteur d'installation au gaz agréé pour l'assistance.
- L'installation du grill doit être conforme aux codes locaux, ou en leur absence avec le National Fuel Gas Code, NFPA 54 /ANSI Z223.1. National Electrical Code, ANSI / NFPA 70.
- Le grill n'est pas fait pour une utilisation à l'intérieur ou sur des véhicules et / ou des bateaux de plaisance.
- Gardez chaque cordons électriques et tuyau de carburant éloigné des surfaces chaudes.

Le kit CONVERTIBLE VALVE SYSTEM^{MC} est utilisé sur
les marques suivantes :



Les modèles portant ce logo sont les seuls compatibles.



CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM^{MC}

Si vous avez des questions ou avez besoin d'aide lors de la conversion,
visitez-nous en ligne à www.CVSBBQ.com



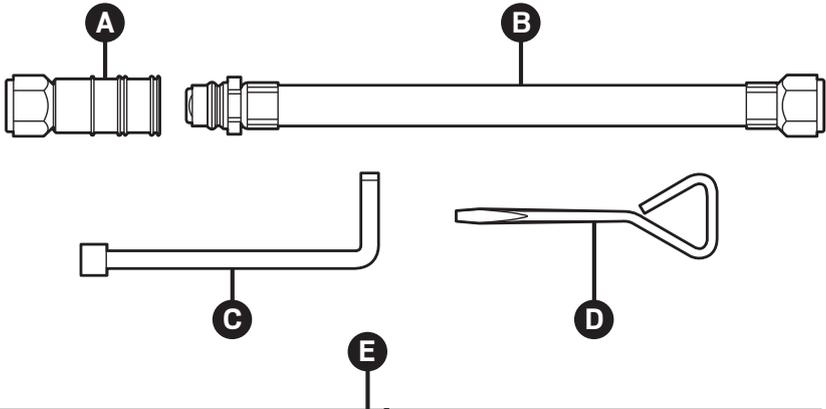
TABLE DES MATIÈRES

Pour votre sécurité	2
Consignes de sécurité pour l'installation	2
Compatibilité	3
Liste des pièces	5
Avant de commencer	6
Instructions de montage : Conversion de la valve du brûleur principal // sauf Vida by PADERNO ^{MC} , Coleman Pro Series et Master Chef Grill	7-16
Turismo ^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante	
Instructions de montage : Vida by PADERNO ^{MC}	18-29
Instructions de montage : COLEMAN SÉRIE PRO	31-40
Instructions de montage : Master Chef Grill Turismo ^{MC} barbecue grill et plaque chauffante	42-61
Instructions d'assemblage : Vermont Castings ^{MC} Plaque chauffante	63-73
Conversion de la valve du brûleur latéral	75-80
Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge	82-91
Connexion pour le gaz naturel	93-95

* Si vous avez des questions ou si vous avez besoin d'aide pendant la conversion, contactez le centre d'assistance clientèle du fabricant de votre barbecue.



LISTE DES PIÈCES



<p>Gas Type: NG</p> <p>Manifold Pressure: at 7 iwc</p> <p>Btus: Same as rating label</p> <p>Conversion Kit: 85-2261-4 / G501-0057-03</p> <p>"This appliance was converted on _____ (day-month-year) to _____ gas with Kit No. _____ by _____ (name and address of organization making this conversion), which accepts the responsibility that this conversion has been properly made."</p> <p><i>Affix the label as close as possible to the conversion plate on the appliance.</i></p>	<p>Type de gaz : NG</p> <p>Pression du collecteur: à 7iwc</p> <p>Btus: Identique au plaque signalétique</p> <p>Kit de conversion: 85-2261-4 / G501-0057-03</p> <p>"Cet appareil a été converti sur _____ (jour-mois-année) à _____ gaz avec kit numéro _____ par _____ (le nom et l'adresse de l'organisme qui réalise cette conversion), qui accepte la responsabilité que cette conversion a été correctement effectuée."</p> <p><i>Avec des instructions explicites pour apposer l'étiquette le plus près possible de la plaque de conversion sur l'appareil.</i></p>
---	--

N°	QUANTITÉ	DÉSIGNATION	N° DE PIÈCE
A	1	Prise de connexion rapide de 5/8"	G501-0099-9000
B	1	Tuyau de gaz naturel de 10 ft.	G501-0099-9000
C	1	Outil de suppression d'orifice	G453-000U-9082
D	1	Tournevis pour valve	G453-000T-9082
E	1	Étiquette d'avertissement	G453-003-000910



OUTILS SUPPLÉMENTAIRES REQUIS (PAS INCLUS DANS L'ENSEMBLE DANS L'ENSEMBLE) :

- Clé à molette réglable ou clé n° 17 et clé n° 19



**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™**

AVANT DE COMMENCER

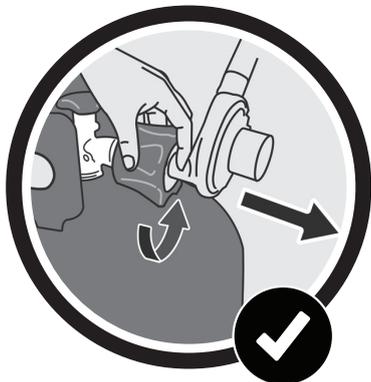
1. Tous les boutons de commande doivent être en position FERMÉ.



2. Assurez-vous que le réservoir de propane soit bien fermé.



3. Débranchez le régulateur de BBQ du réservoir de propane.



Temps estimé pour convertir au gaz naturel :

20–30 minutes



INSTRUCTIONS DE MONTAGE: VIDA BY PADERNOM^{MC}

- VOIR PAGE 18

INSTRUCTIONS DE MONTAGE: COLEMAN SÉRIE PRO

- VOIR PAGE 31

INSTRUCTIONS DE MONTAGE: MASTER CHEF GRILL

TURISMO^{MC} BARBECUE GRILL ET PLAQUE CHAUFFANTE

- VOIR PAGE 42

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE : VERMONT CASTINGS^{MC}

PLAQUE CHAUFFANTE

- SEE PAGE 63

*** TOUTES LES AUTRES MARQUES CONTINUENT À LA PAGE
SUIVANTE**

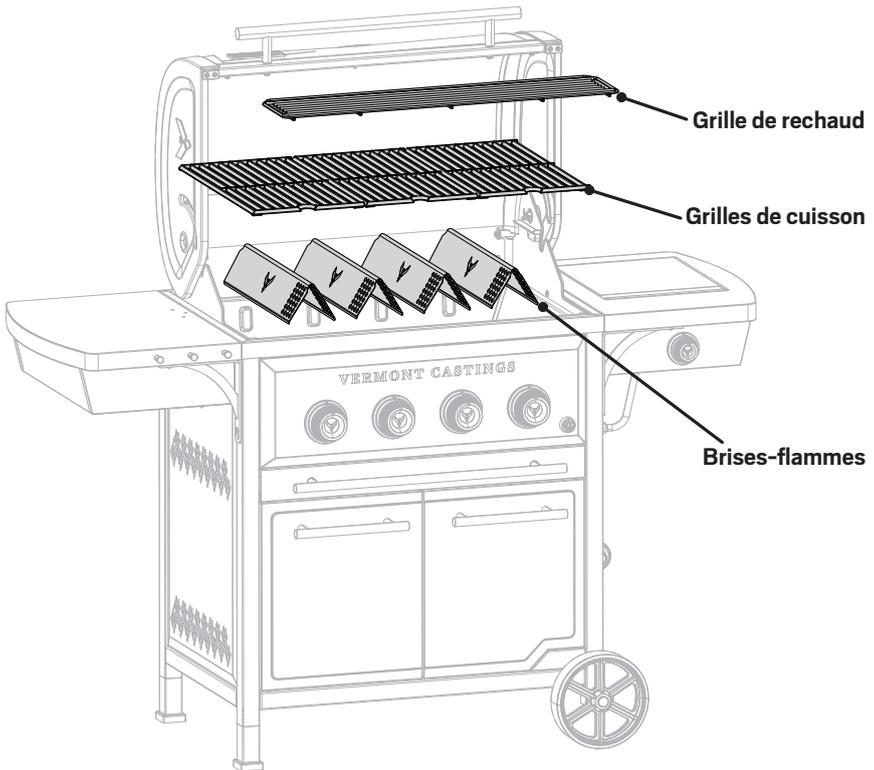


**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™**

CONVERSION DE LA VANNE DU BRÛLEUR PRINCIPAL

1

Ouvrez le couvercle, retirez et mettez de côté la grille de rechaud, toutes les grilles de cuisson et toutes les brises-flammes.



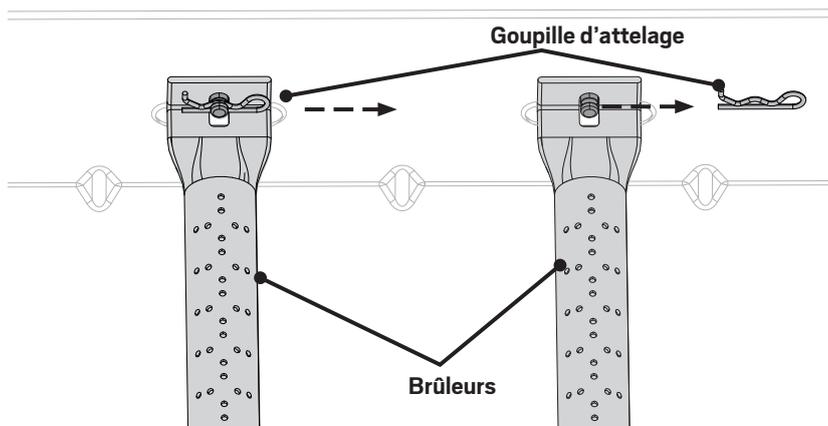
CONVERSION DE LA VANNE DU BRÛLEUR PRINCIPAL



2A

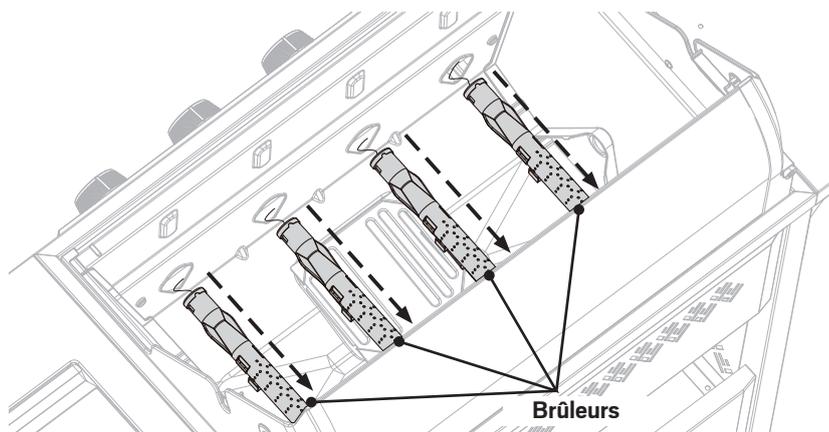
Retirez les goupilles d'attache des brûleurs et des tubes de transport (si applicable à votre modèle).

REMARQUE : Selon la configuration de votre barbecue les brûleurs et les armatures de brûleur peuvent être légèrement différentes.



2B

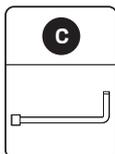
Si un ou plusieurs des brûleurs tient une électrode, enlevez-le et placez dans la boîte de brûleurs.



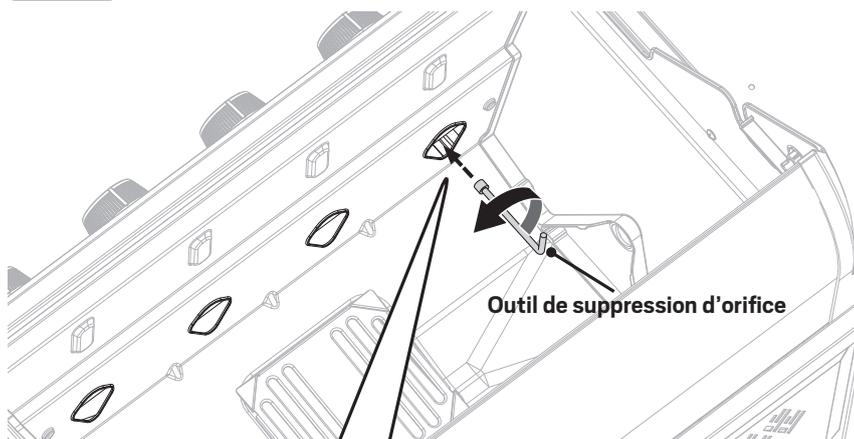


3

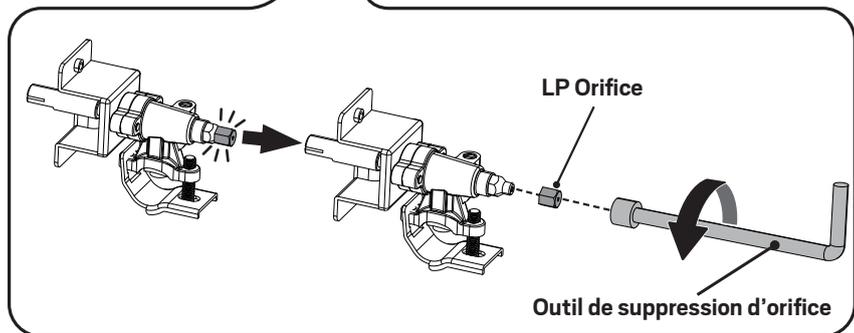
Insérez l'outil de suppression d'orifice dans l'ouverture de la boîte de brûleurs pour localiser l'orifice de la valve. Une fois que l'outil est positionné correctement sur l'orifice, tournez l'outil de suppression d'orifice dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer l'orifice à gaz propane liquide.



Répétez cette étape pour tous les brûleurs principaux.



Outil de suppression d'orifice



LP Orifice

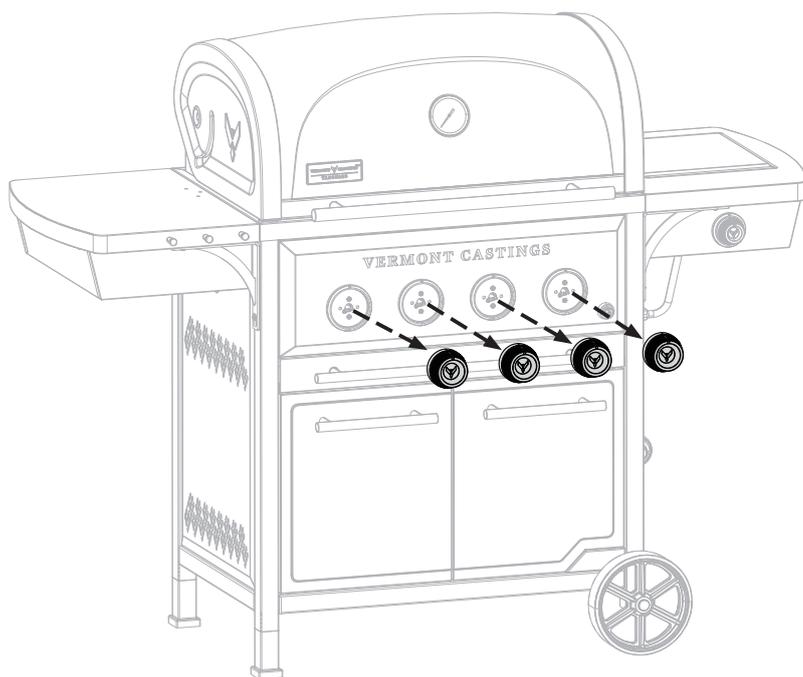
Outil de suppression d'orifice

CONVERSION DE LA VANNE DU BRÛLEUR PRINCIPAL



4A

Retirez tous les boutons de commande pour accéder à la plaque de commutation de la valve.

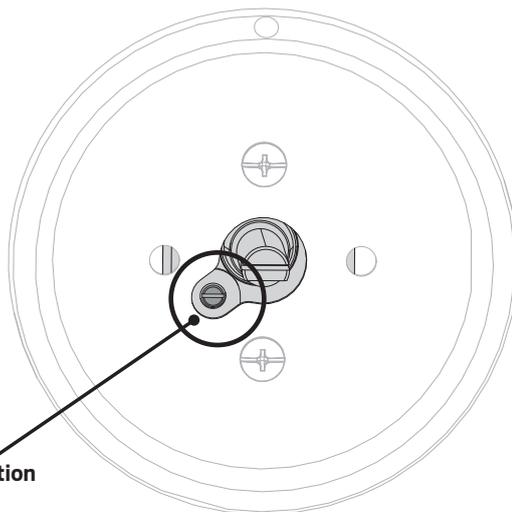
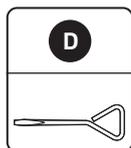




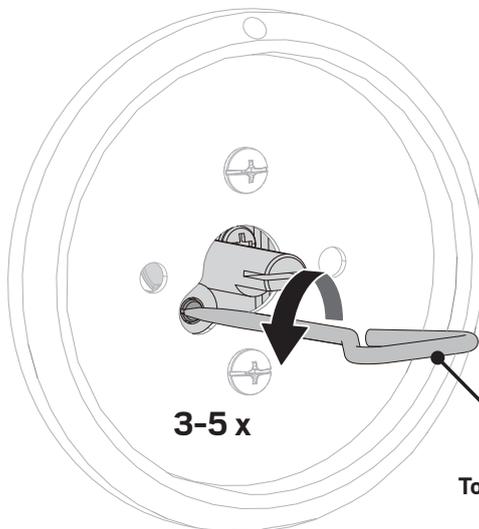
4B

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

▲ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de commutation

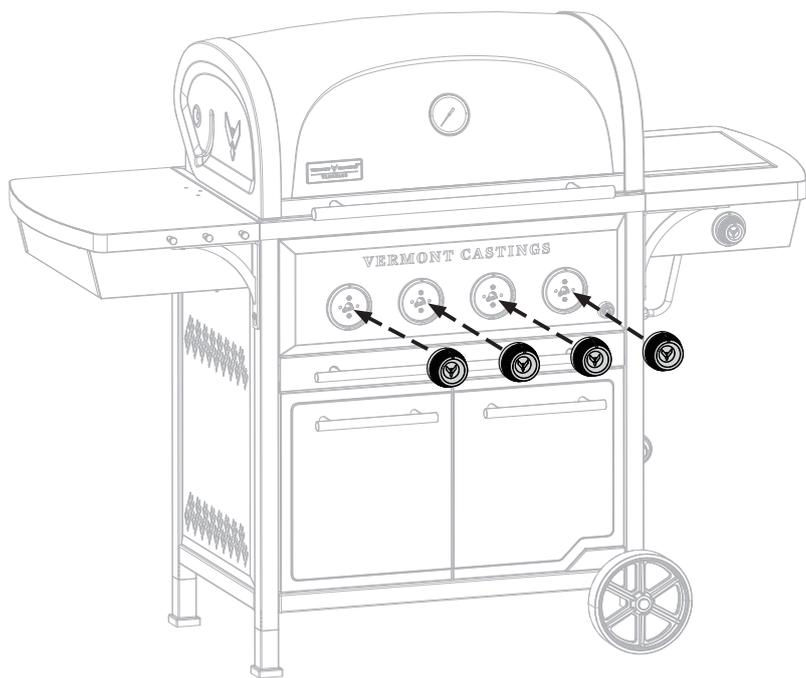


3-5 x

Tournevis pour valve

4C

Réassemblez les boutons de commande.



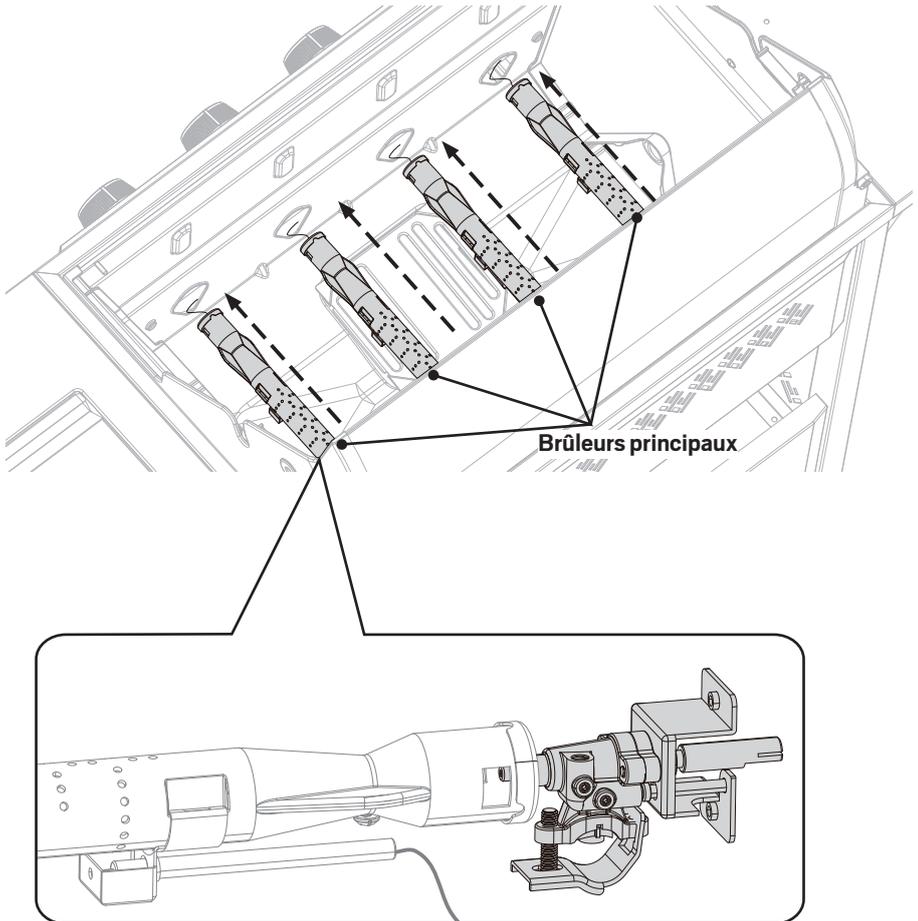


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

CONVERSION DE LA VANNE DU BRÛLEUR PRINCIPAL

5A

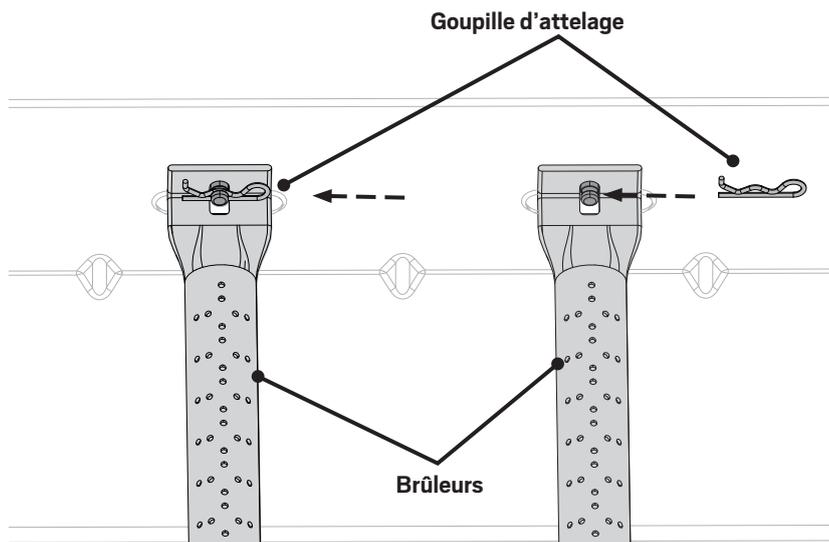
Assemblez les brûleurs, un par un, en assurant que les brûleurs engagent les valves, avant de réassembler la goupille.



5B

Réattachez les brûleurs et les emporteurs à l'aide des goupilles d'attelage (si applicable à votre modèle).

REMARQUE : Selon la configuration de votre barbecue les brûleurs et les armatures de brûleur peuvent être légèrement différentes.



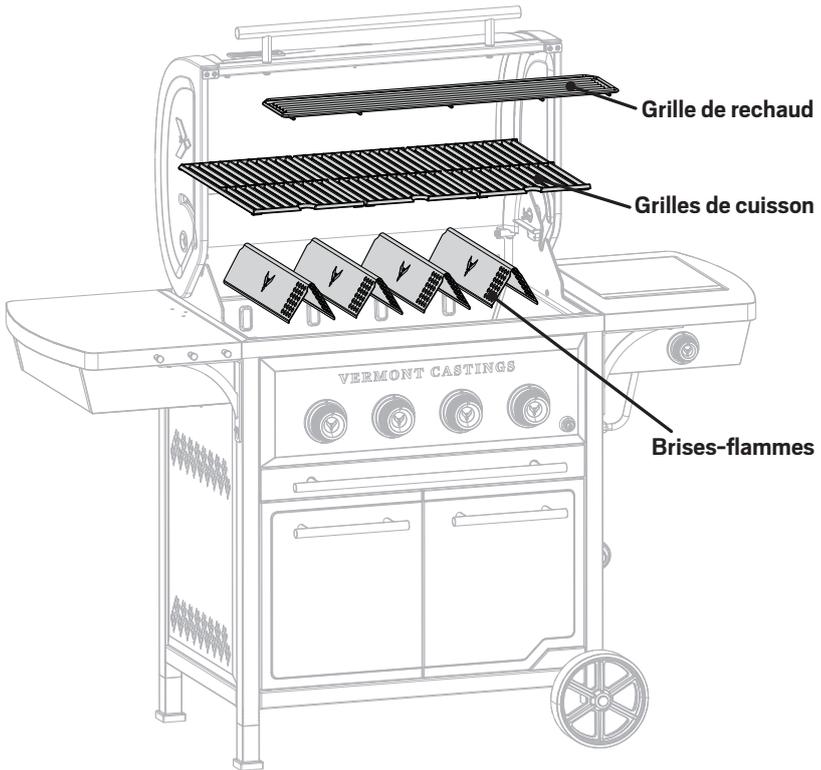


**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™**

CONVERSION DE LA VANNE DU BRÛLEUR PRINCIPAL

6

Repositionner les brises-flammes, les grilles de cuisson et la grille de réchaud.





CONVERSION DU BRÛLEUR LATÉRAL

- VOIR PAGE 75

CONVERSION AU BRÛLEUR INFRAROUGE

- VOIR PAGE 82

CONNEXION POUR LE GAZ NATUREL

- VOIR PAGE 93



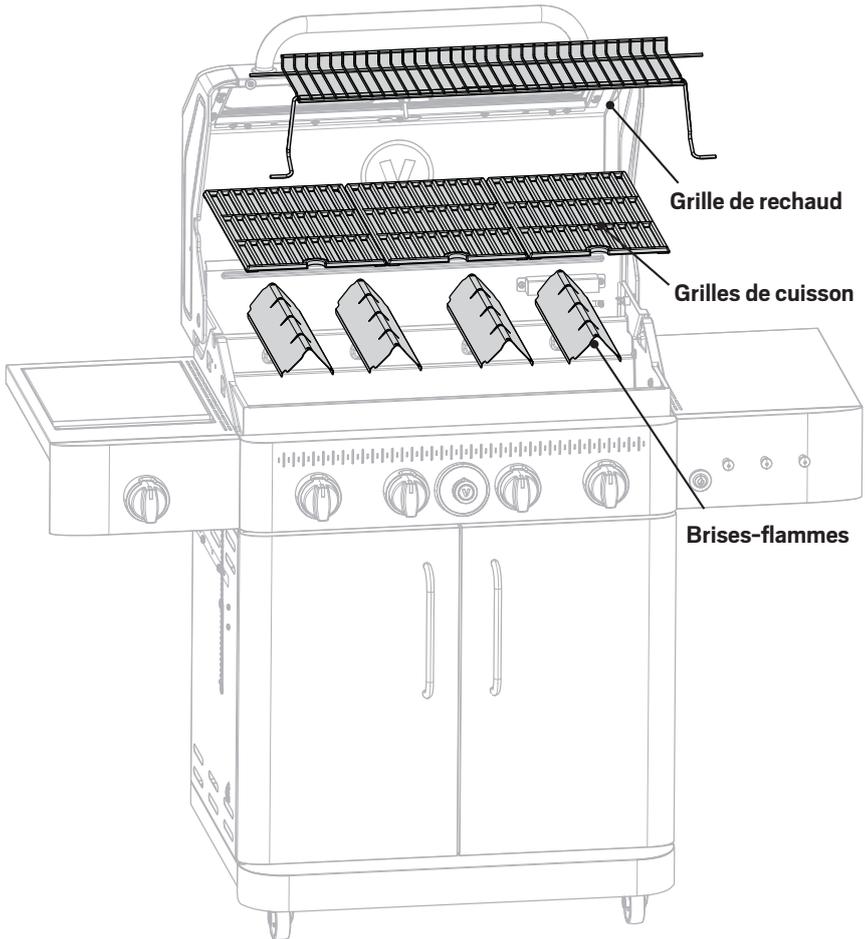
CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Vida by PADERNO^{MC}

⚠ Pour Vida by PADERNO^{MC} UNIQUEMENT.

1

Ouvrez le couvercle, retirez et mettez de côté la grille de rechaud, toutes les grilles de cuisson et toutes les brises-flammes.



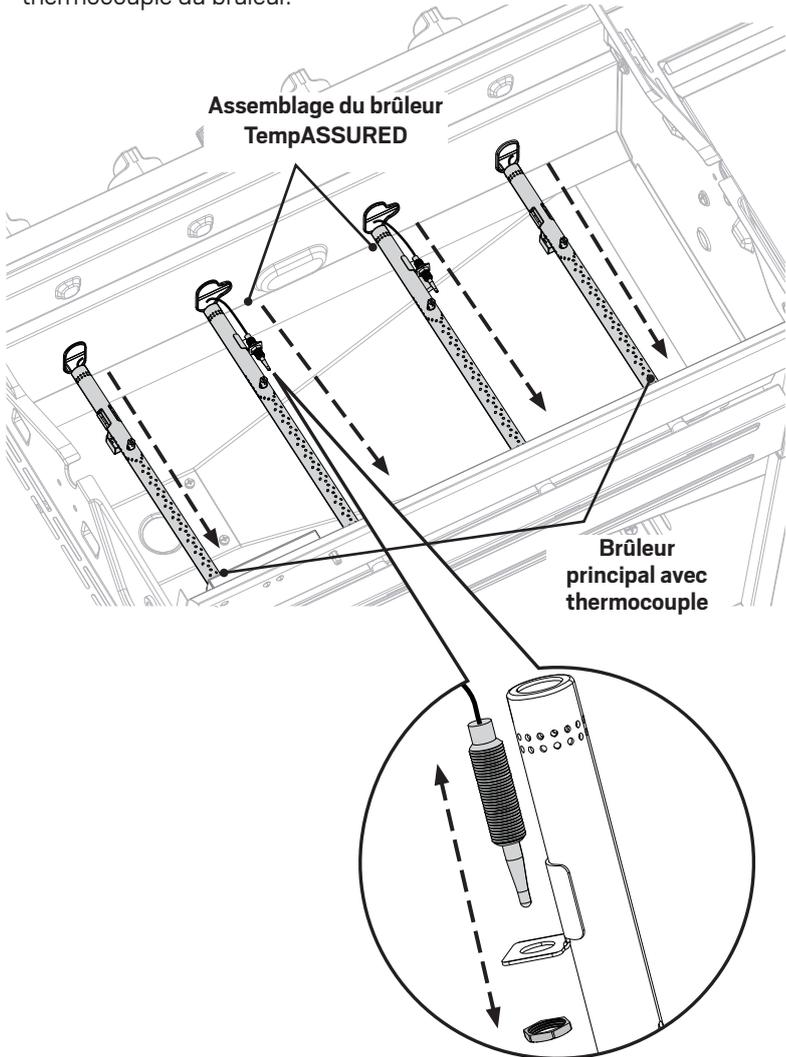


2B

Retirez les brûleurs de la valve et posez-les à l'intérieur de la boîte à brûleurs.

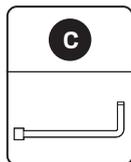


MODÈLE À 4 BRÛLEURS SEULEMENT : Si vous ne parvenez pas à retirer le thermocouple du brûleur, retirez d'abord l'écrou pour retirer le thermocouple du brûleur.

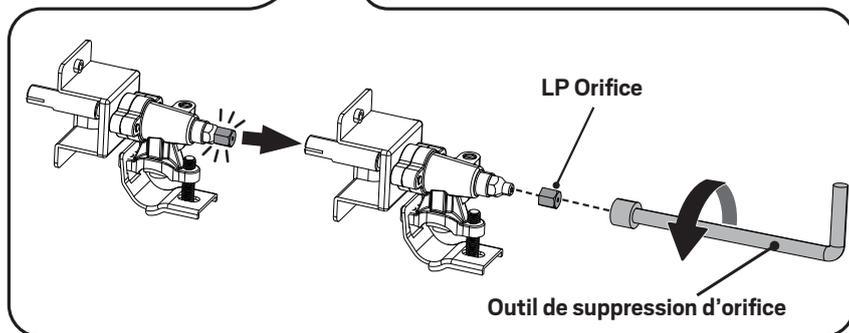
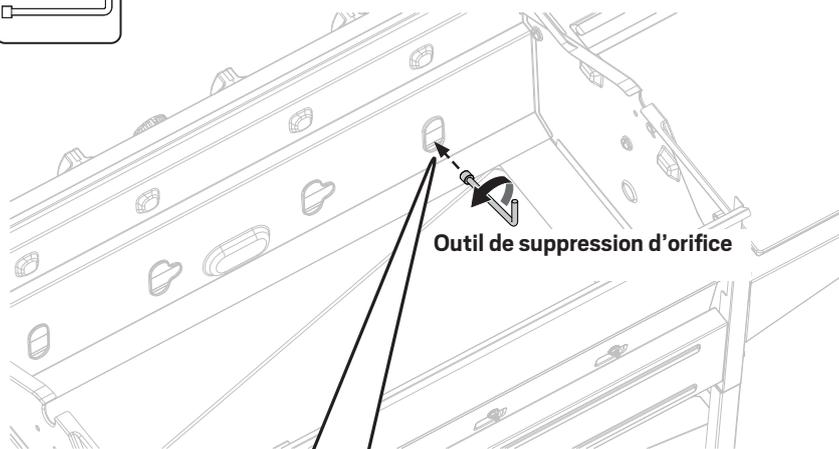


3A

Insérez l'outil de suppression d'orifice dans l'ouverture de la boîte de brûleurs pour localiser l'orifice de la valve. Une fois que l'outil est positionné correctement sur l'orifice, tournez l'outil de suppression d'orifice dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer l'orifice à gaz propane liquide.

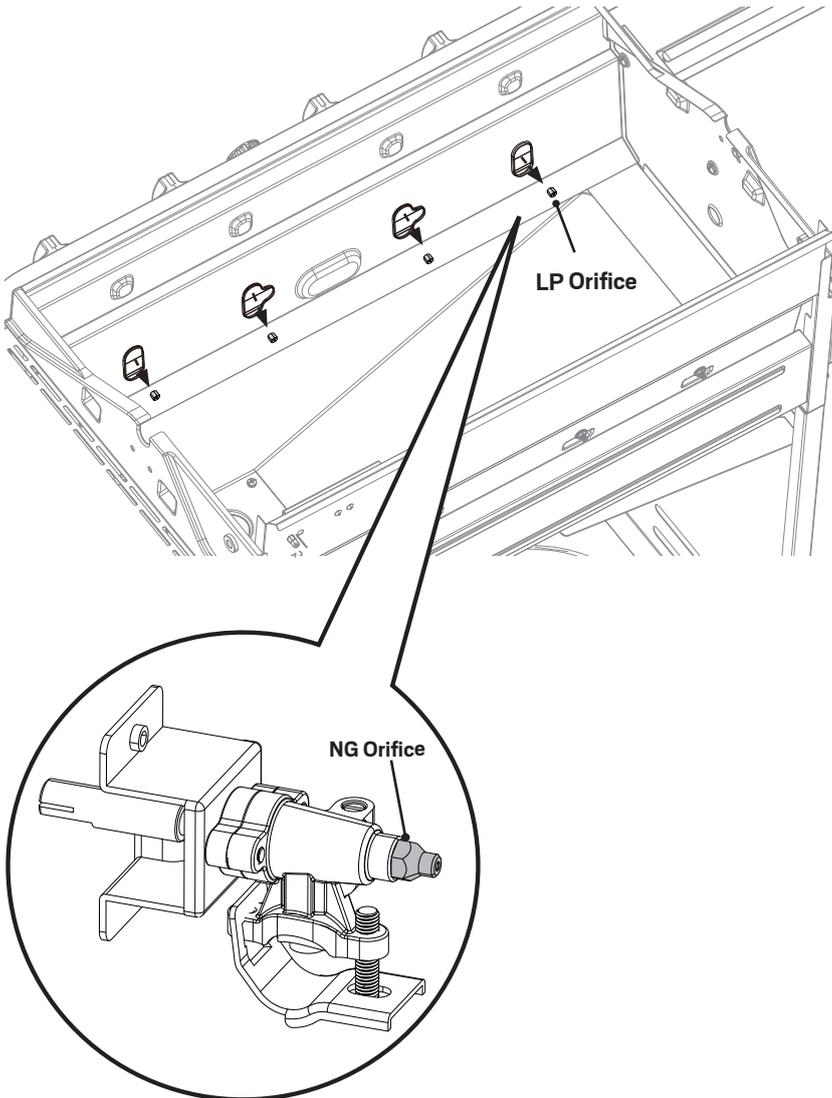


Répétez cette étape pour tous les brûleurs principaux.



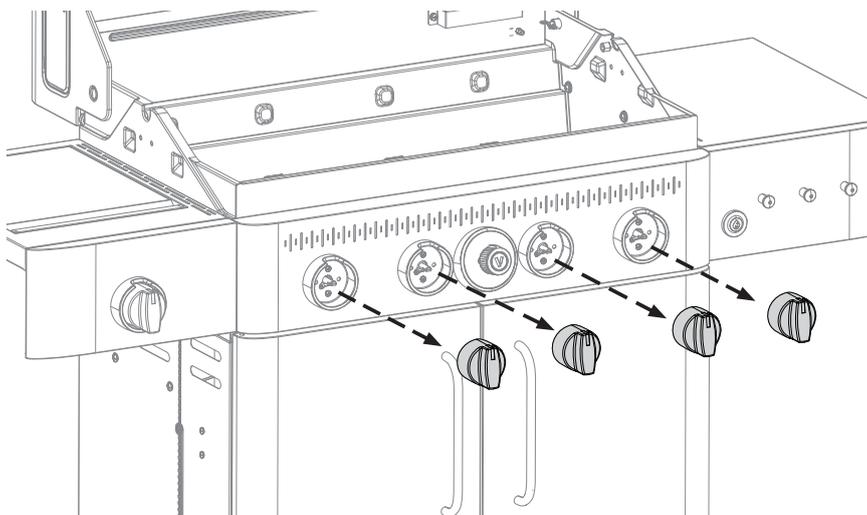
3B

Confirmez que vous avez retiré tous les orifices du brûleur principal LP.



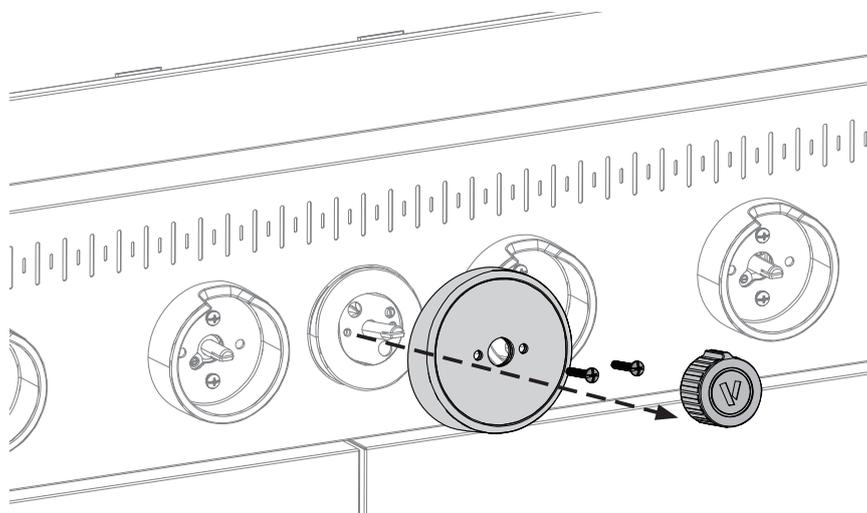
4A

Retirez tous les boutons de commande pour accéder à la plaque de commutation de la valve.



4B

Retirez le bouton de commande TempASSURED et la commande TempASSURED pour accéder à la plaque de commutation de la valve.

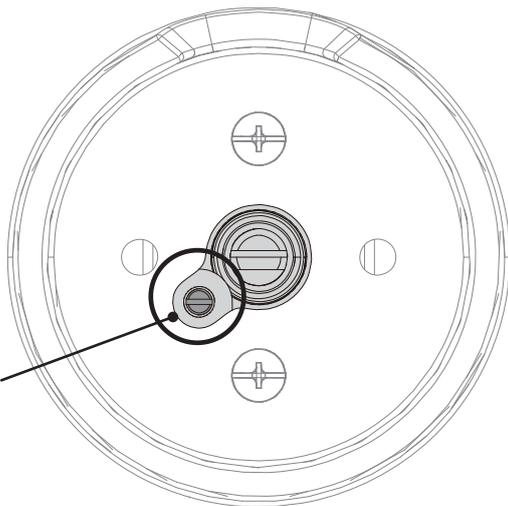
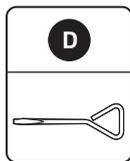




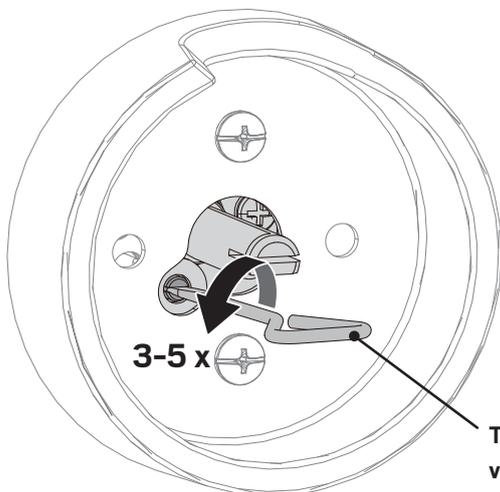
4C Brûleurs principaux

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

⚠ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de
commutation



3-5 x

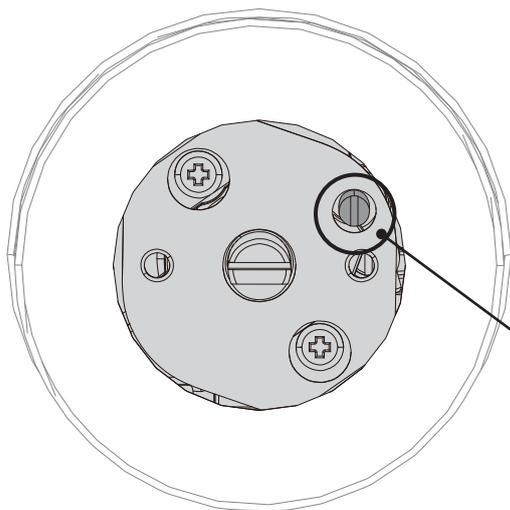
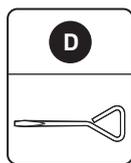
Tournevis pour
valve

4D

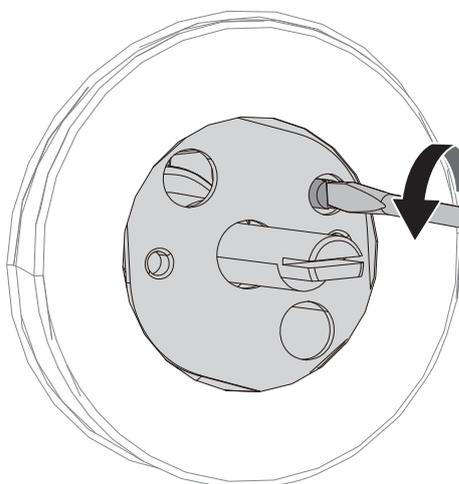
Collerette TempASSURED

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves..

⚠ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de commutation



3-5 x

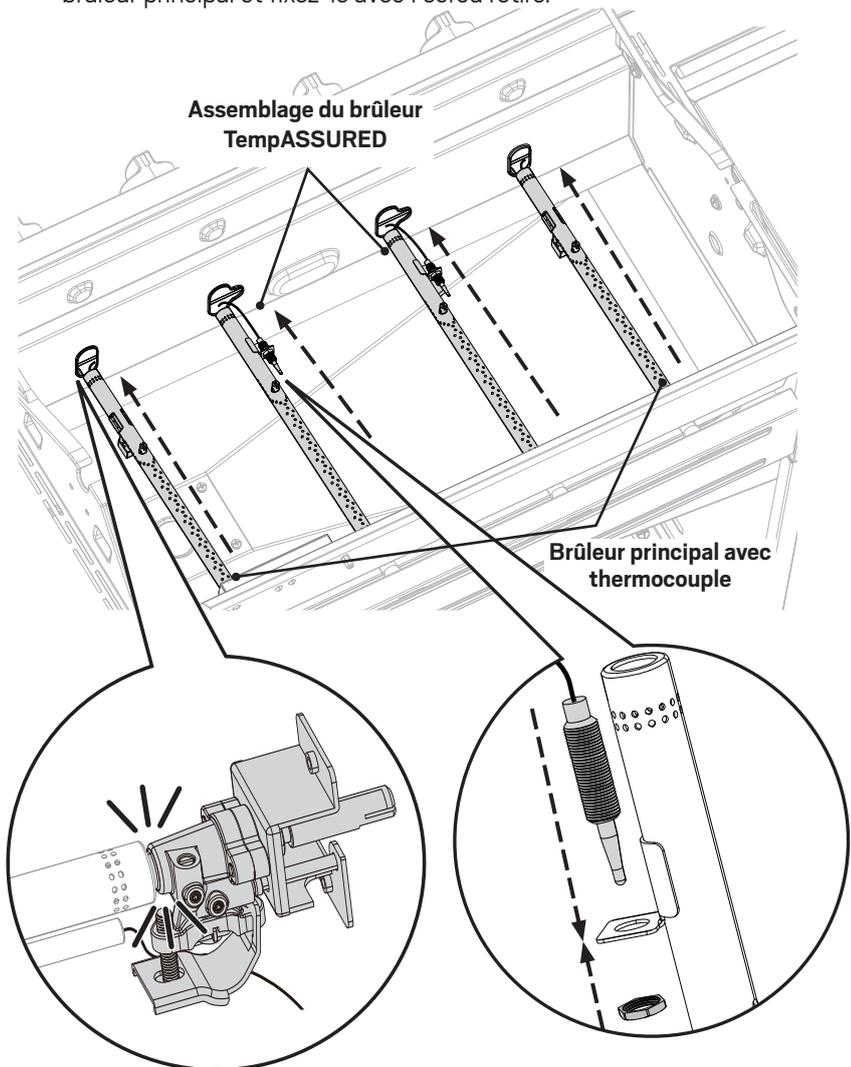
Tournevis pour valve



5A

Assemblez les brûleurs, un par un, en vous assurant que le brûleur s'engage dans la valve..

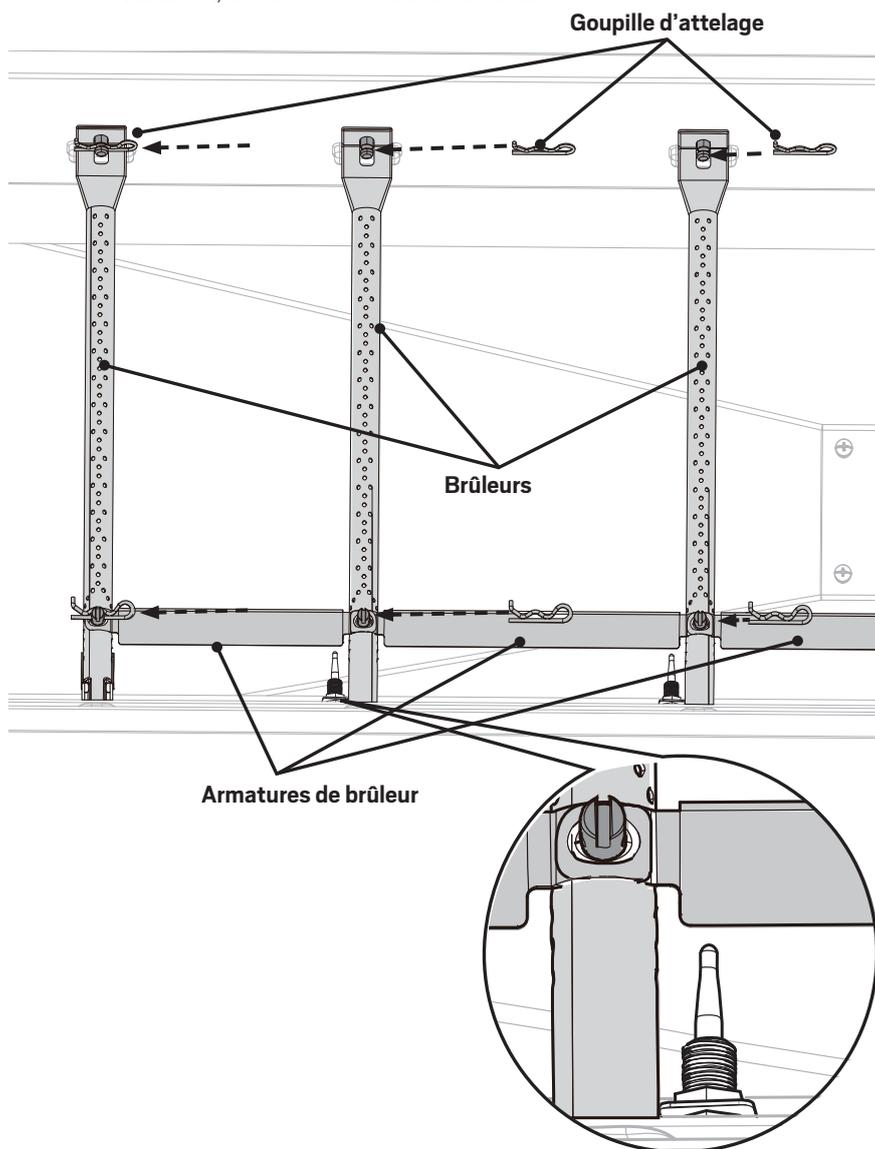
MODÈLE À 4 BRÛLEURS UNIQUEMENT : Si vous avez retiré le thermocouple à l'étape l'ÉTAPE 8B, rattachez le thermocouple au brûleur principal et fixez-le avec l'écrou retiré.



5B

Réattachez les brûleurs et les emporteurs à l'aide des goupilles d'attelage.

REMARQUE : Le thermocouple ne doit pas toucher le transfert, comme le montre le schéma.



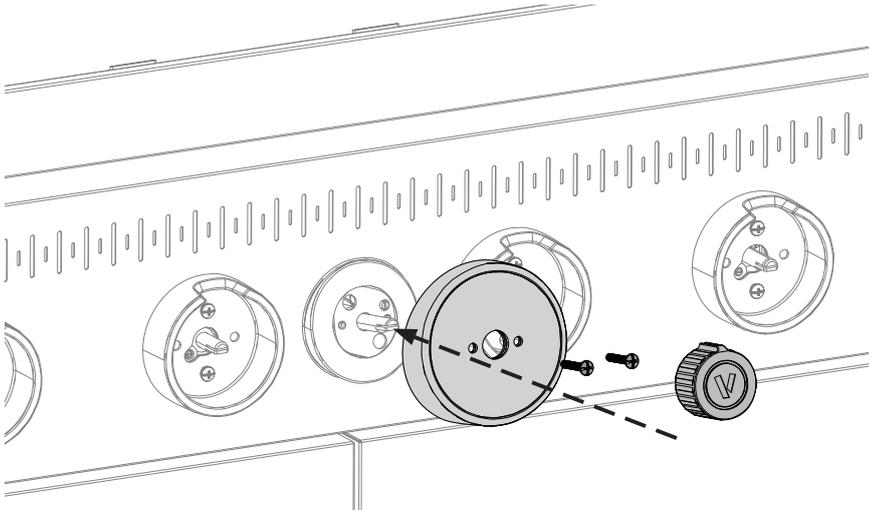


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Vida by PADERNOMC

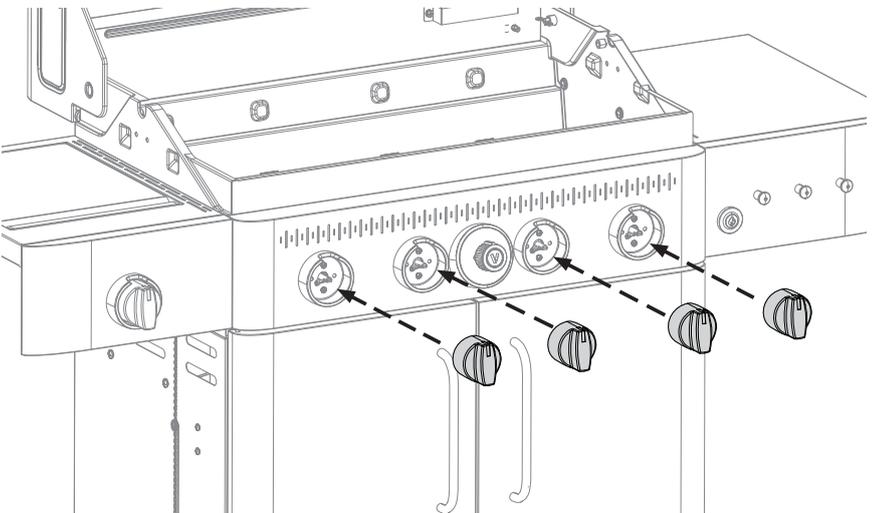
6A

Réassemblez le régulateur et le bouton de commande TempASSURED.



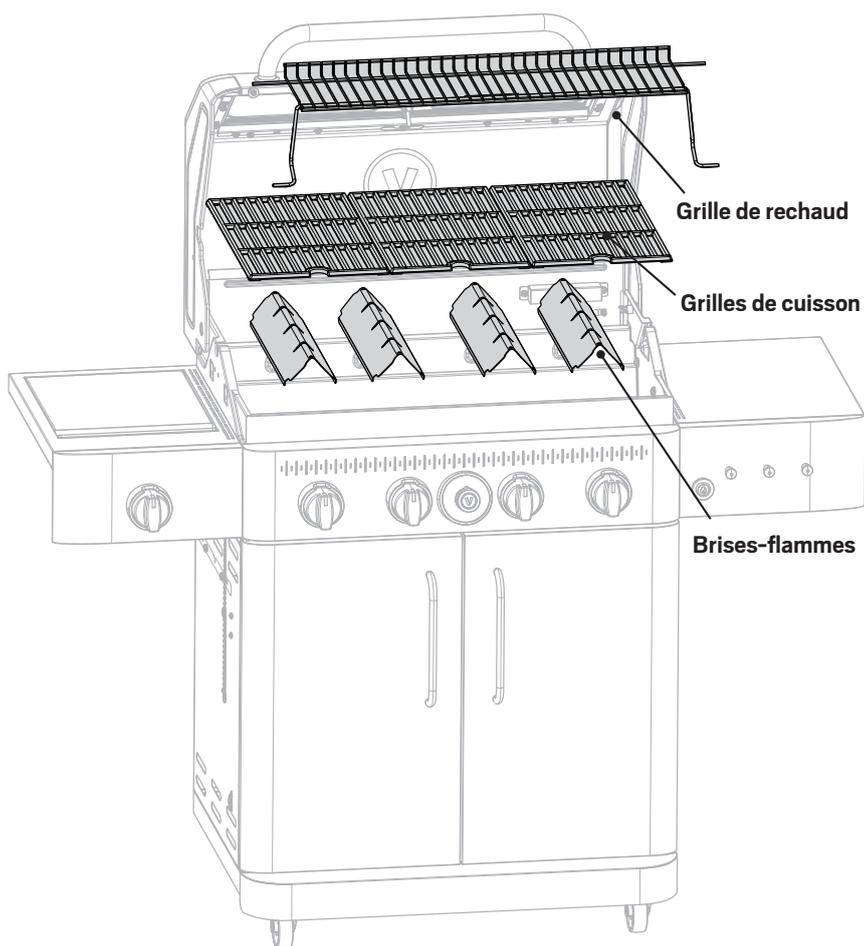
6B

Réassemblez les boutons de commande.



6C

Repositionner les brises-flammes, les grilles de cuisson et la grille de réchaud.





**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™**

ARRÊT

CONVERSION DU BRÛLEUR LATÉRAL

- VOIR PAGE 75

CONVERSION AU BRÛLEUR INFRAROUGE

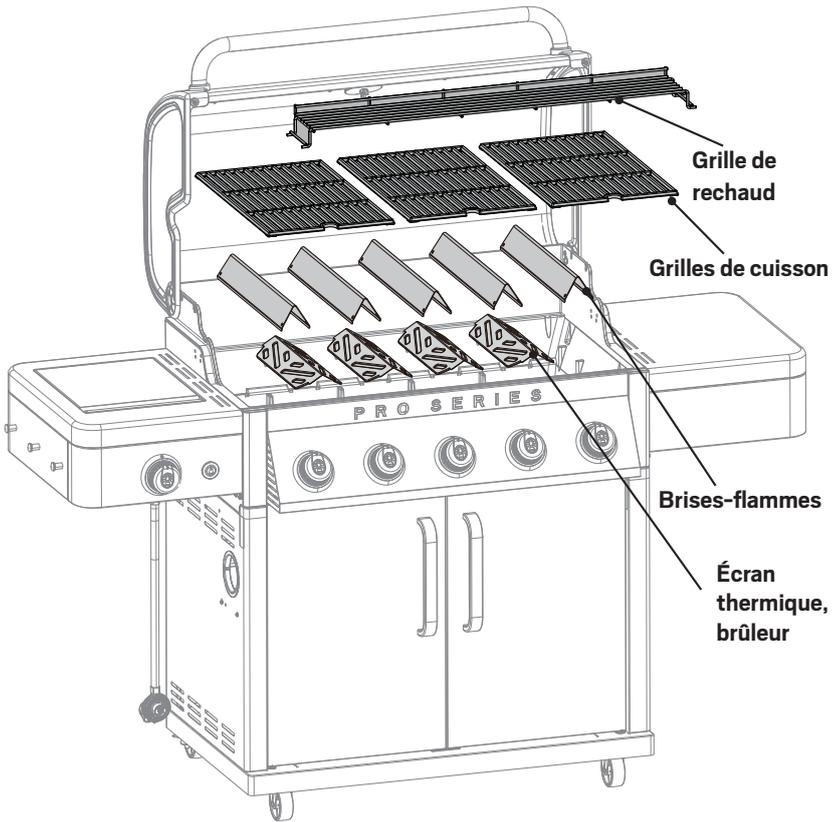
- VOIR PAGE 82

CONNEXION POUR LE GAZ NATUREL

- VOIR PAGE 93

! Pour la Série Pro de Coleman SEULEMENT.

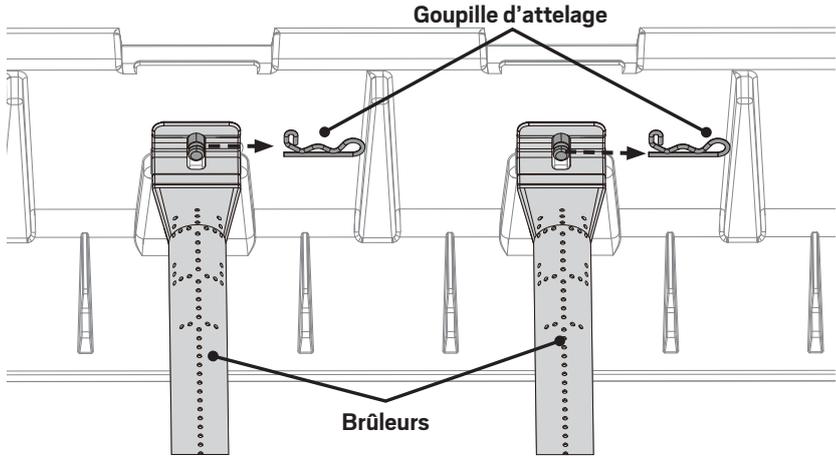
- 1** Ouvrez le couvercle, retirez et mettez de côté la grille de rechaud, toutes les grilles de cuisson et toutes les brises-flammes.





2A

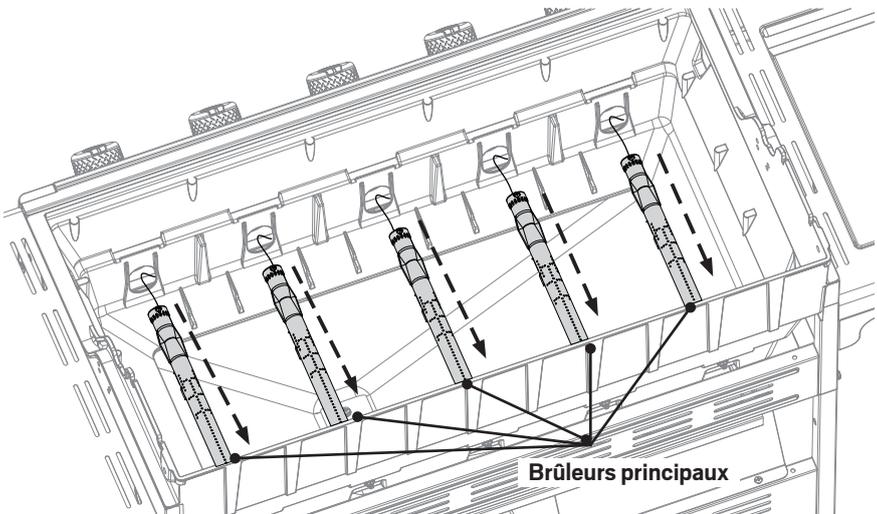
Retirer les goupilles d'attelage des brûleurs



2B

Retirez les brûleurs restants.

Si un ou plusieurs des brûleurs tient une électrode, enlevez-le et placez-le dans la boîte de brûleurs.

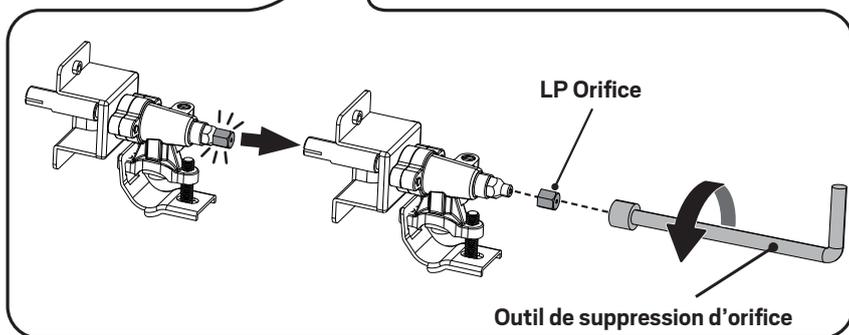
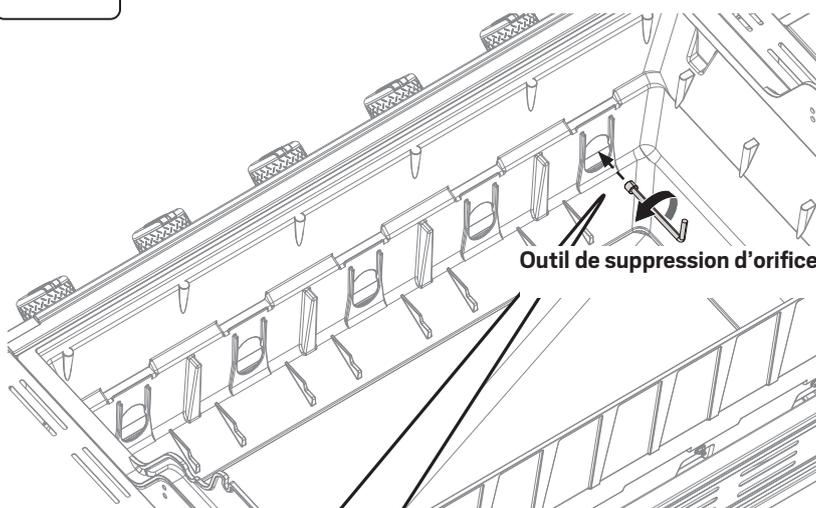
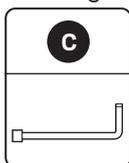


3

Insérez l'outil de suppression d'orifice dans l'ouverture de la boîte de brûleurs pour localiser l'orifice de la valve. Une fois que l'outil est positionné correctement sur l'orifice, tournez l'outil de suppression d'orifice dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer l'orifice à gaz propane liquide.

C

Répétez cette étape pour tous les brûleurs principaux.



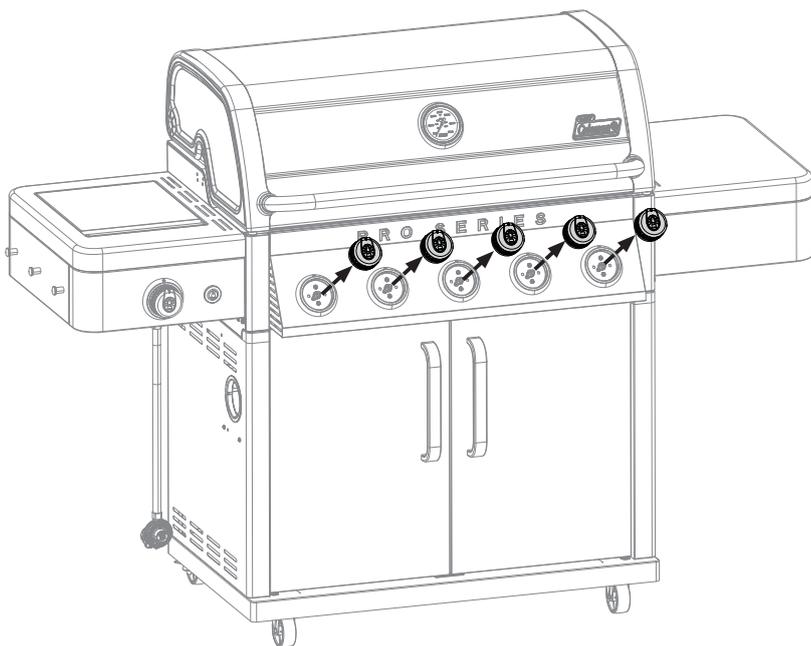


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

COLEMAN SÉRIE PRO

4A

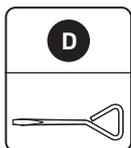
Retirez tous les boutons de commande pour accéder à la plaque de commutation de la valve.



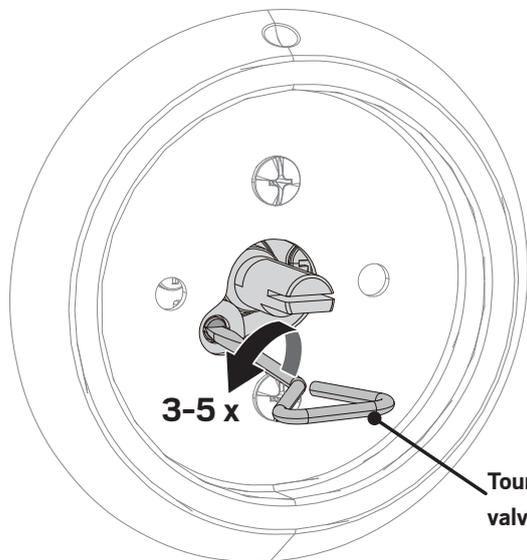
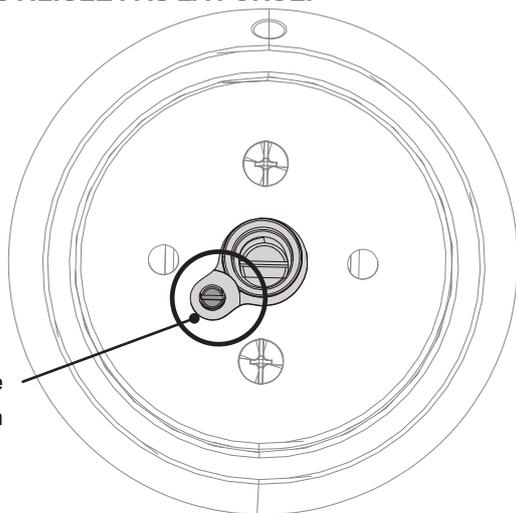
4B

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

▲ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de
commutation





CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

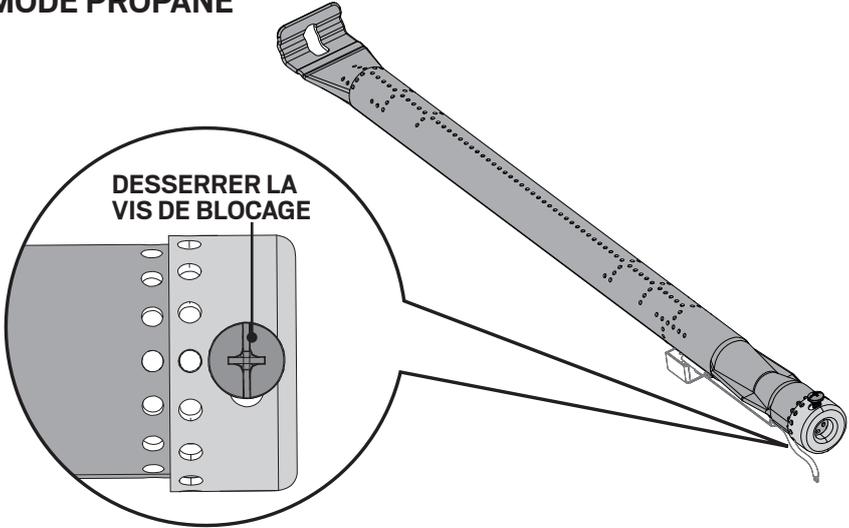
COLEMAN SÉRIE PRO

Réglage du volet d'air du brûleur

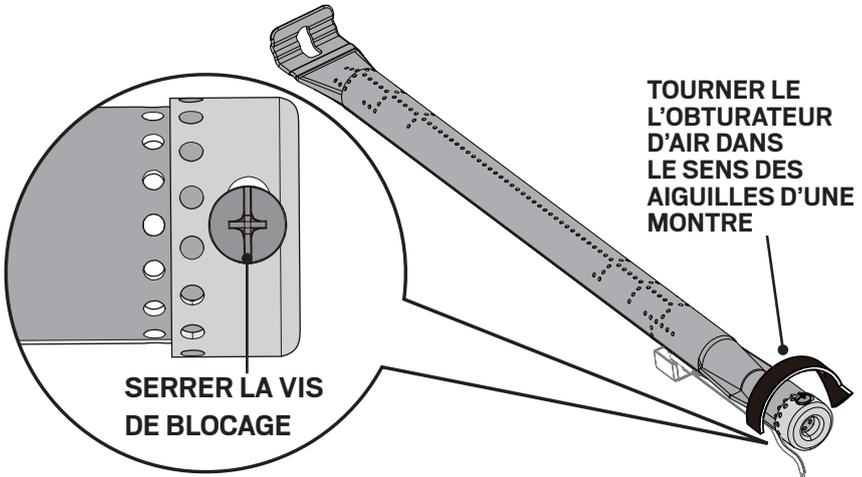
4C

L'obturateur d'air réglable pour ajuster l'orifice du brûleur du
Propane au Gaz Naturel

MODE PROPANE

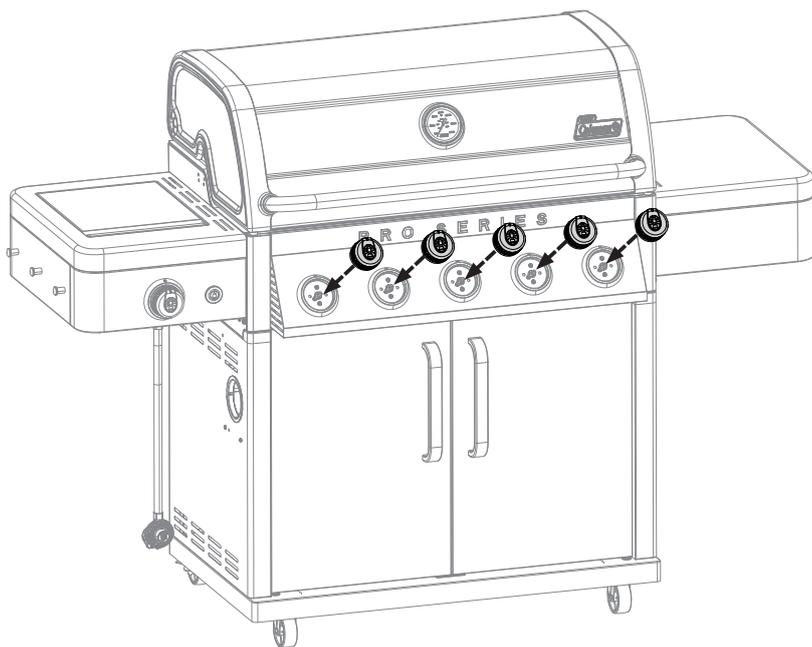


MODE GAZ NATUREL



4D

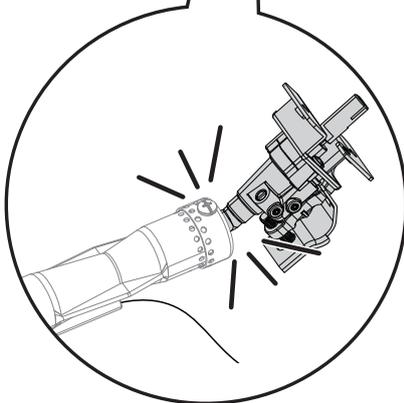
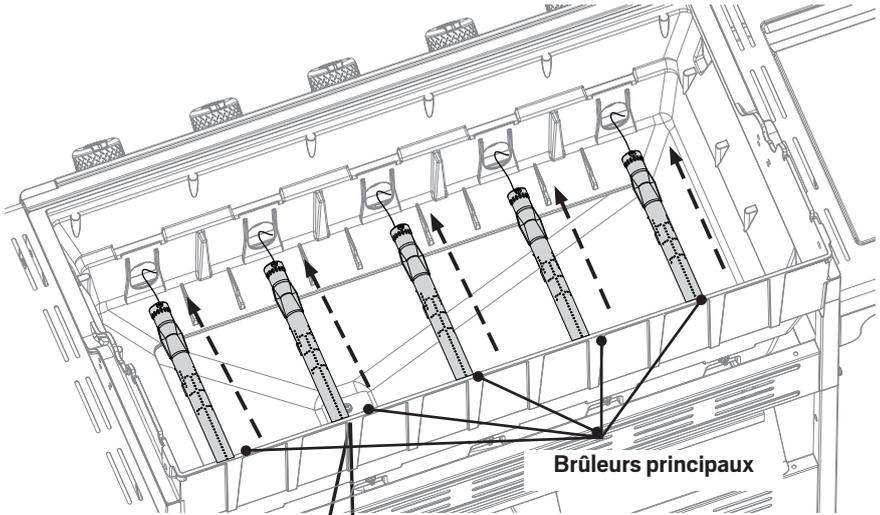
Réassemblez les boutons de commande.





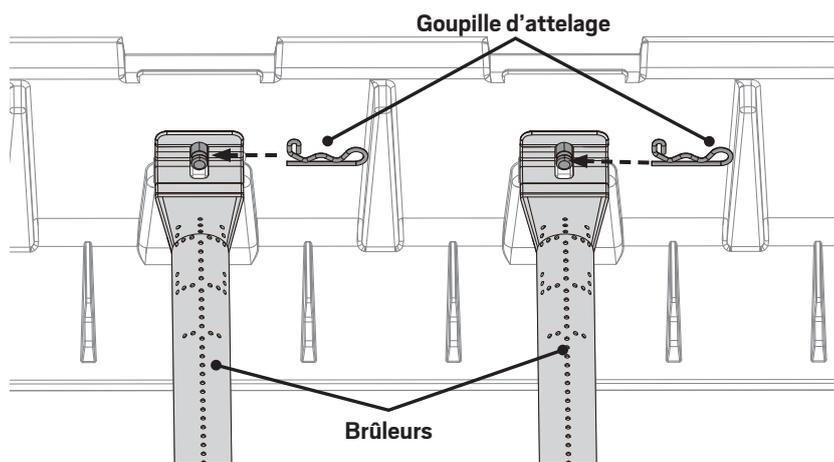
5A

Assemblez les brûleurs, un par un, en assurant que les brûleurs engagent les valves, avant de réassembler la goupille.



5B

Fixez à nouveau les brûleurs à l'aide des goupilles d'attache retirées auparavant.



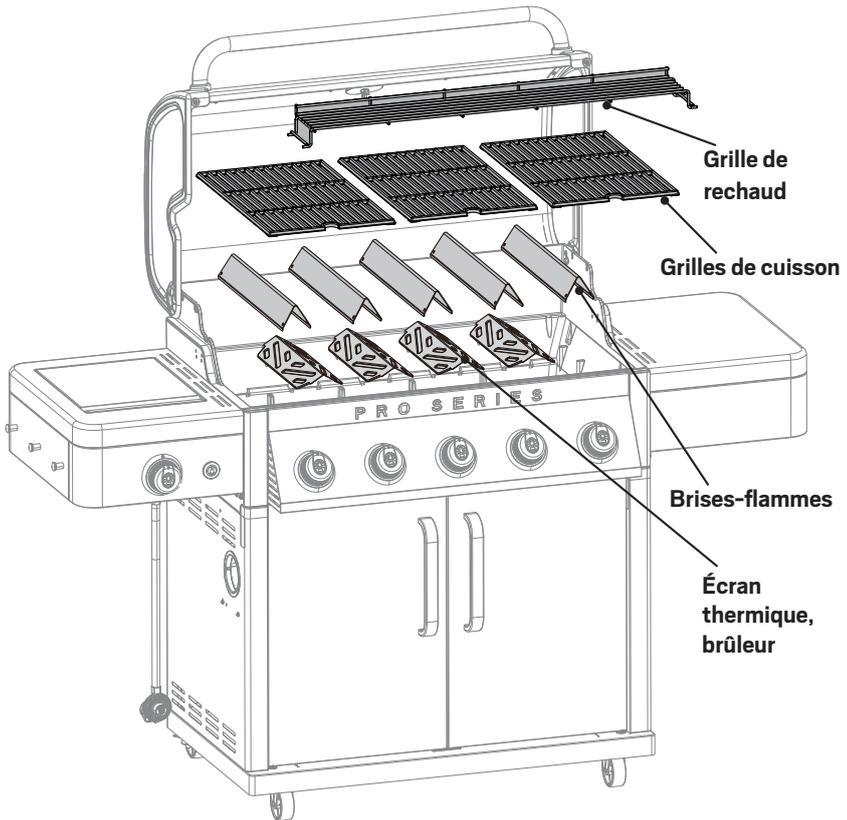


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

COLEMAN SÉRIE PRO

6

Repositionner les brises-flammes, les grilles de cuisson et la grille de réchaud.





CONVERSION DU BRÔLEUR LATÉRAL

- VOIR PAGE 75

CONVERSION AU BRÔLEUR INFRAROUGE

- VOIR PAGE 82

CONNEXION POUR LE GAZ NATUREL

- VOIR PAGE 93



CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

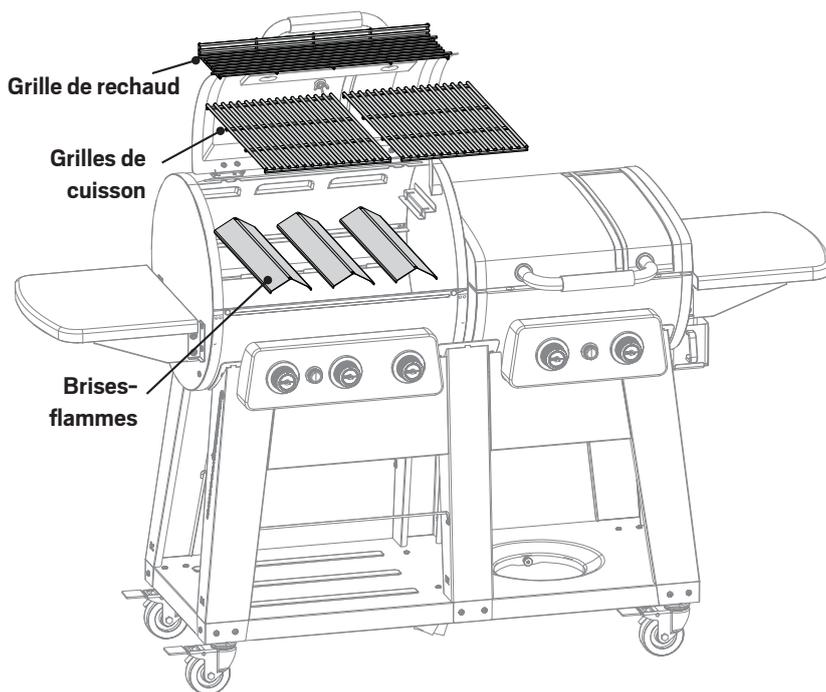
Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante



Pour le gril et la plaque de cuisson Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante.

1

Ouvrez le couvercle, retirez et mettez de côté la grille de rechaud, toutes les grilles de cuisson et toutes les brises-flammes.

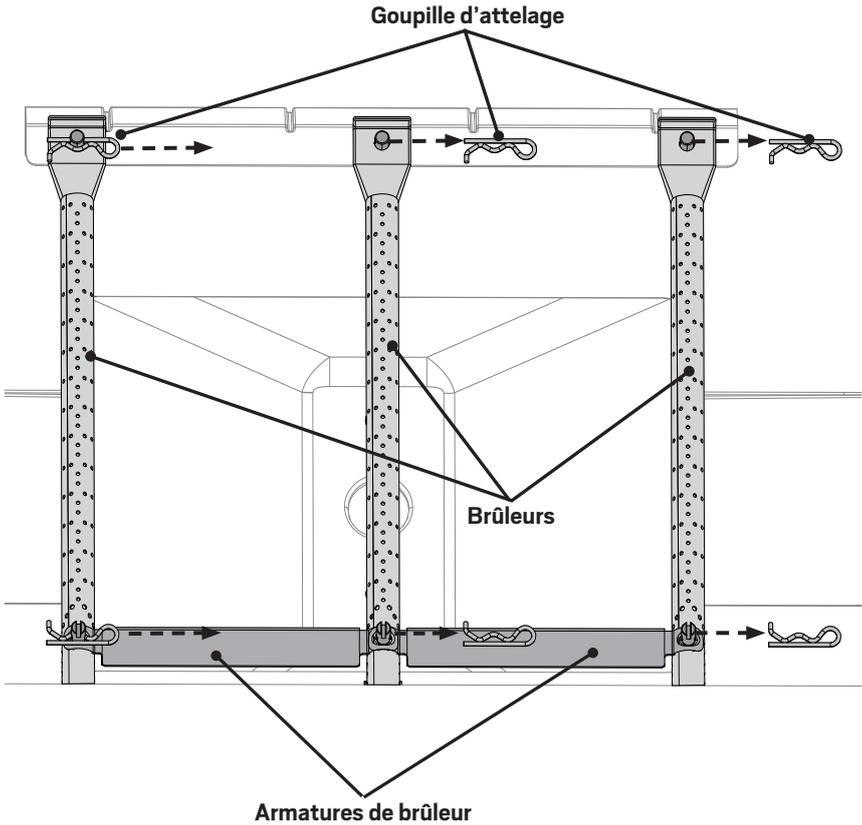


Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante



2A

Retirez les goupilles d'attache des brûleurs et des tubes de transport.



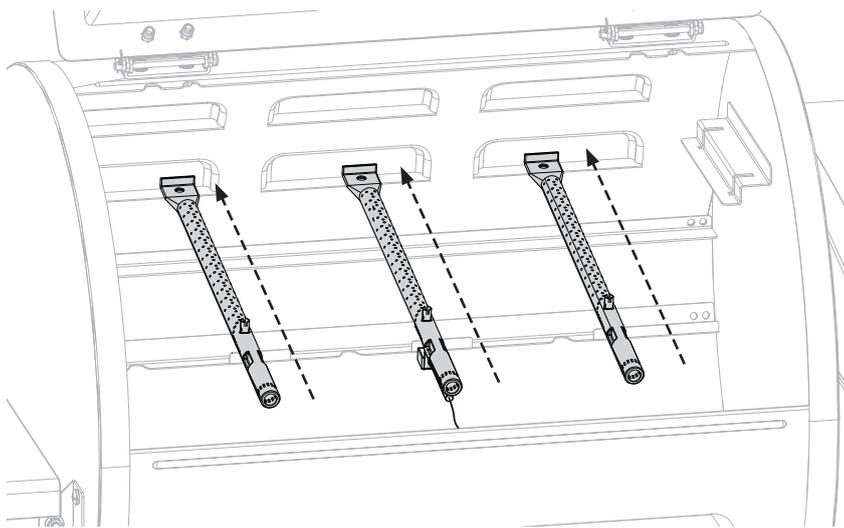


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

2B

Retirez les brûleurs de la valve et posez-les à l'intérieur de la boîte à brûleurs.



Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante



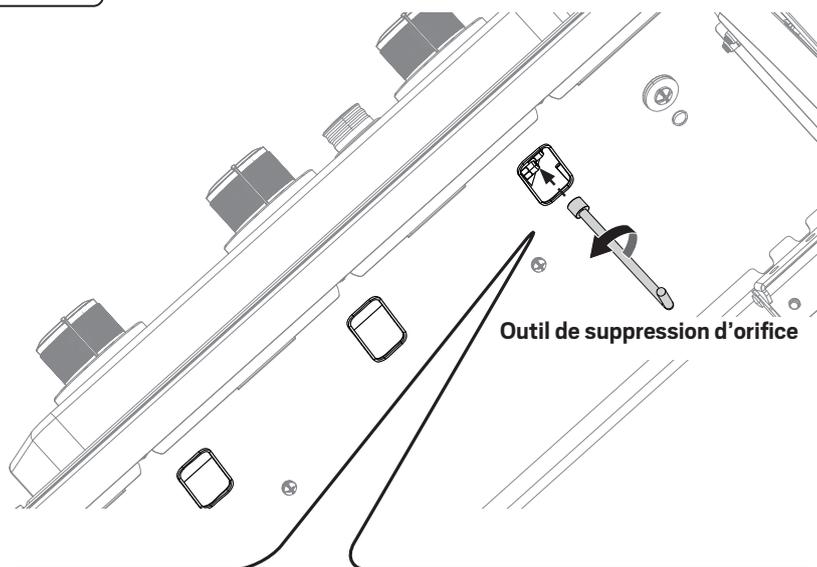
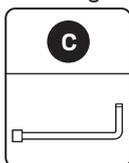
CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

3

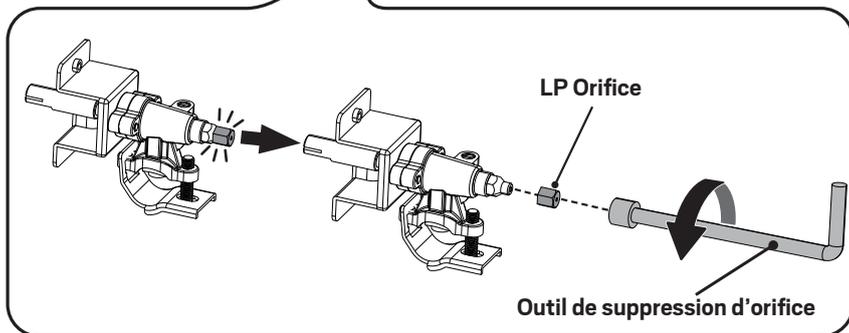
Insérez l'outil de suppression d'orifice dans l'ouverture de la boîte de brûleurs pour localiser l'orifice de la valve. Une fois que l'outil est positionné correctement sur l'orifice, tournez l'outil de suppression d'orifice dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer l'orifice à gaz propane liquide.

C

Répétez cette étape pour tous les brûleurs principaux.



Outil de suppression d'orifice



LP Orifice

Outil de suppression d'orifice

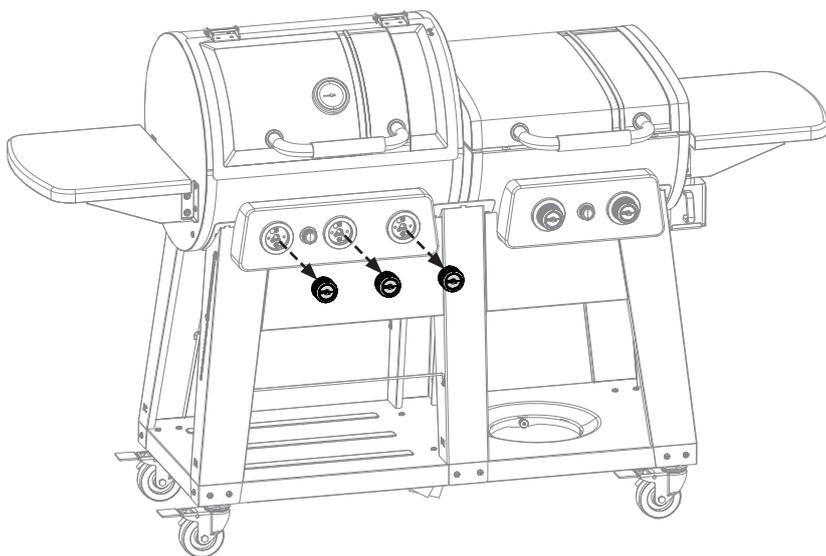


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

4A

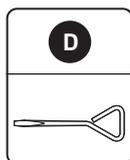
Retirez tous les boutons de commande pour accéder à la plaque de commutation de la valve.



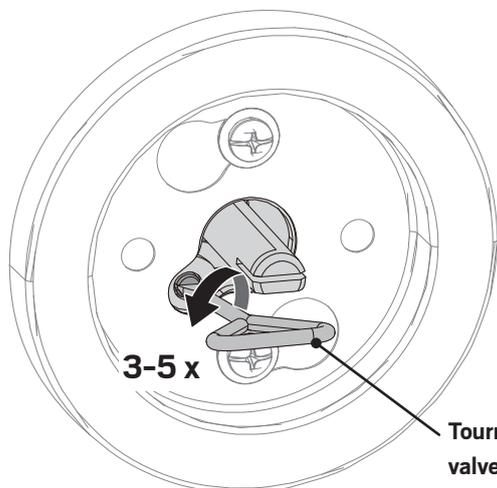
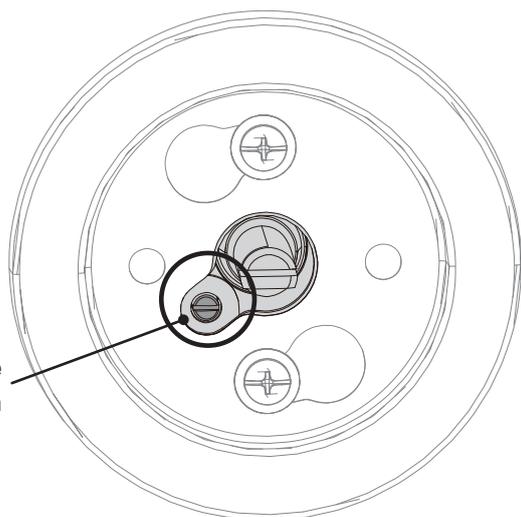
4B

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

⚠ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de
commutation



3-5 x

Tournevis pour
valve

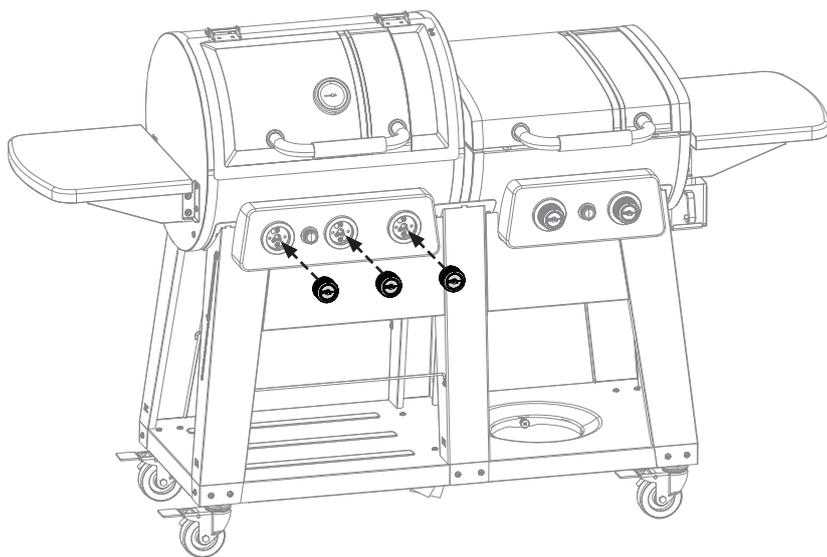


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

5

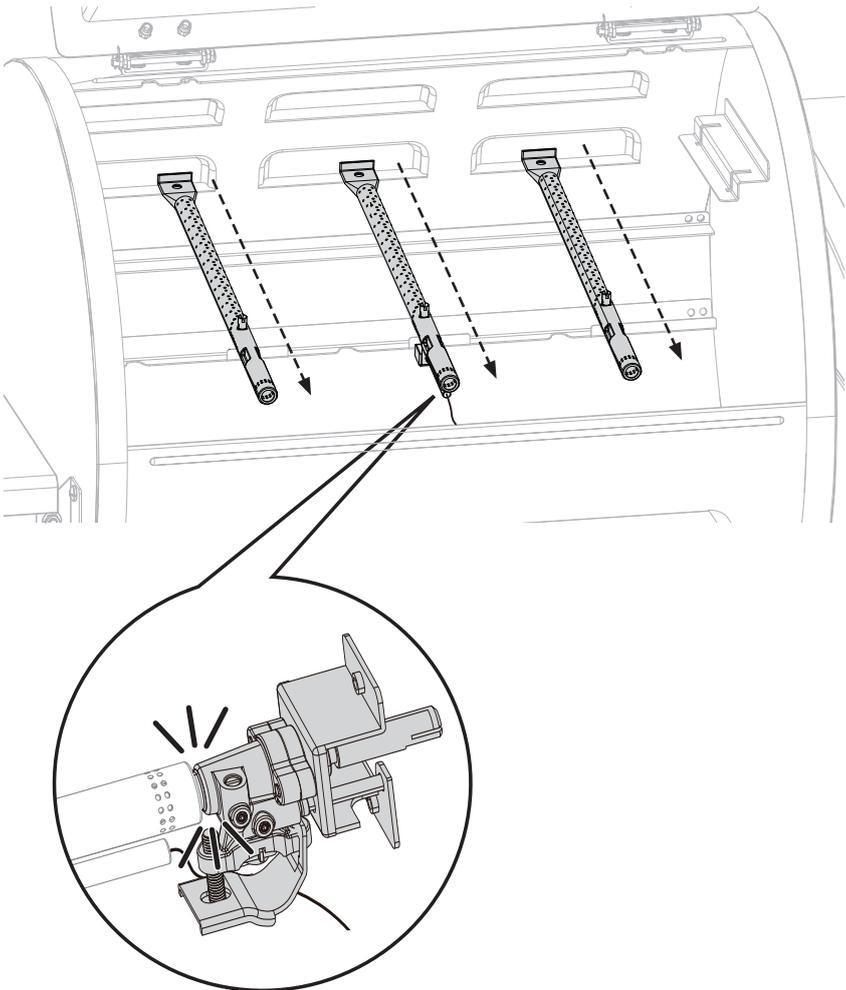
Réassemblez les boutons de commande.



Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante



6A Assemblez les brûleurs, un par un, en assurant que les brûleurs engagent les valves, avant de réassembler la goupille.



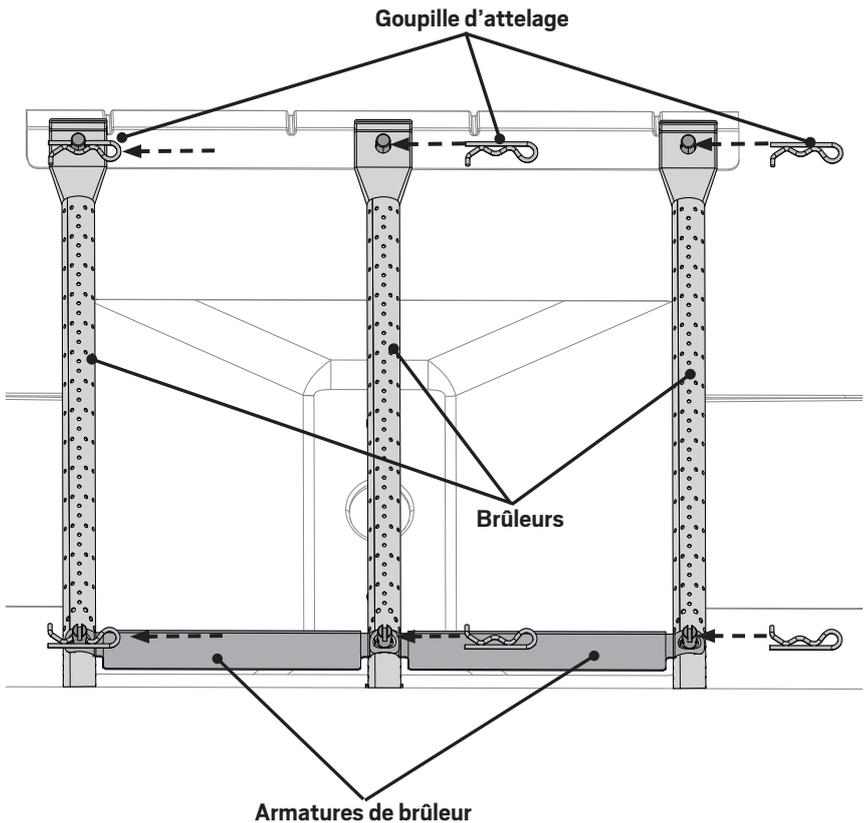


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

6B

Réattachez les brûleurs et les emporteurs à l'aide des goupilles d'attelage.

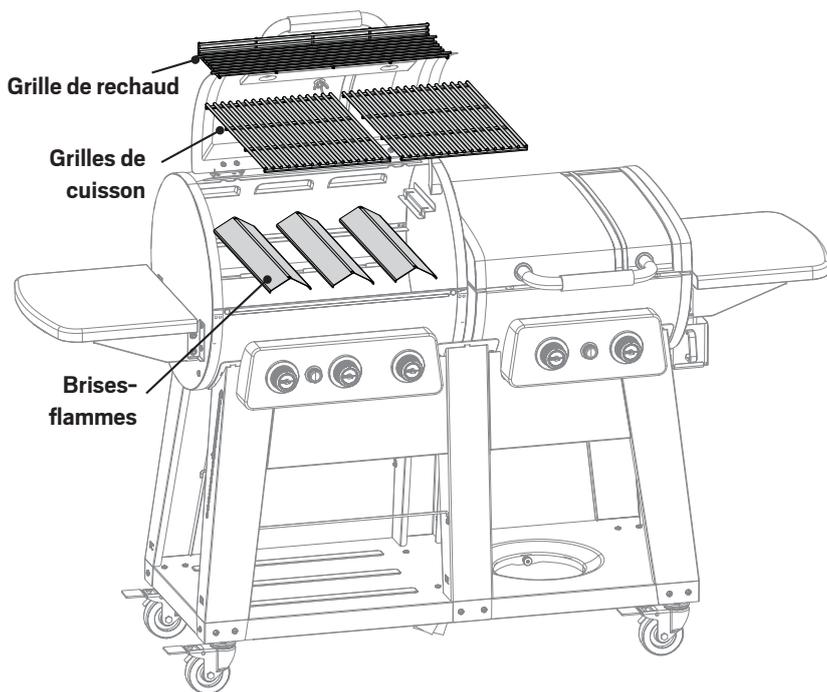


Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante



7

Repositionner les brises-flammes, les grilles de cuisson et la grille de réchaud.



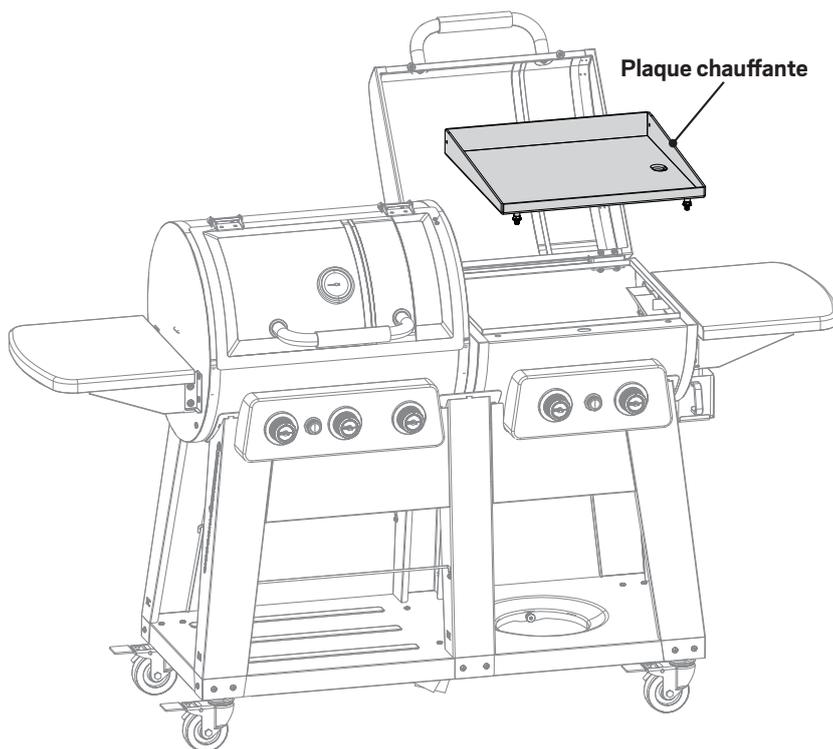


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

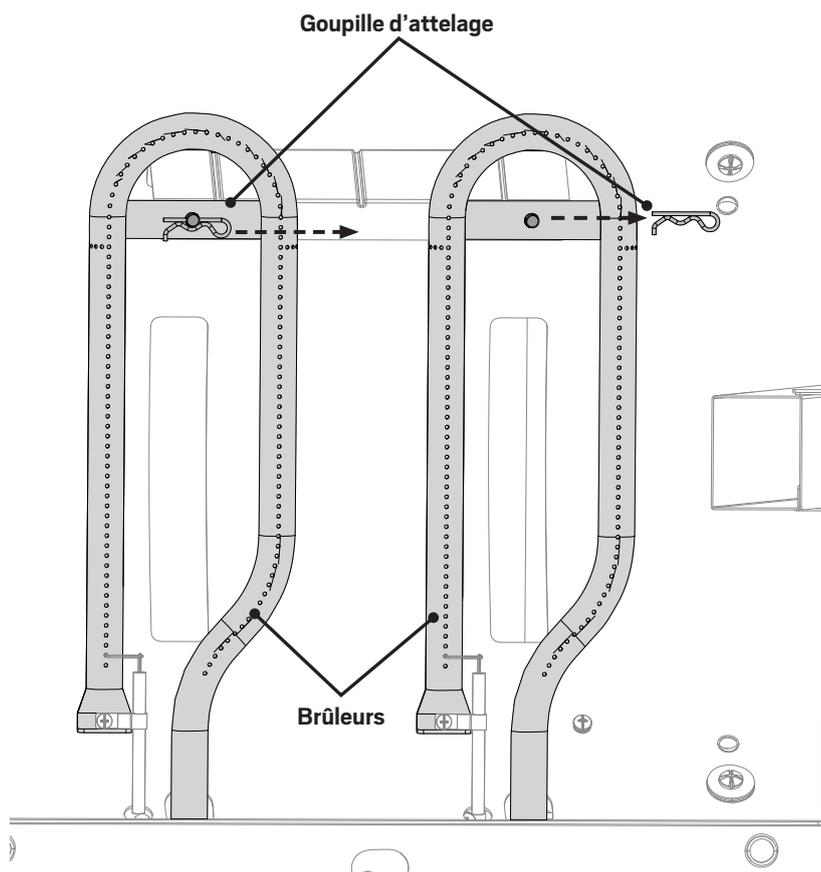
8

Ouvrez le couvercle, retirez et mettez de côté la plaque chauffante.



9A

Retirez les goupilles d'attache des brûleurs et des tubes de transport.



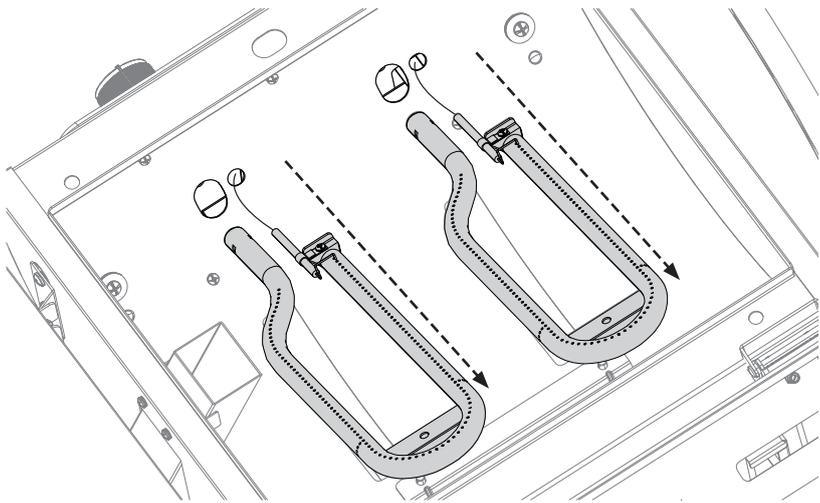


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

9B

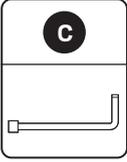
Retirez les brûleurs de la valve et posez-les à l'intérieur de la boîte à brûleurs.



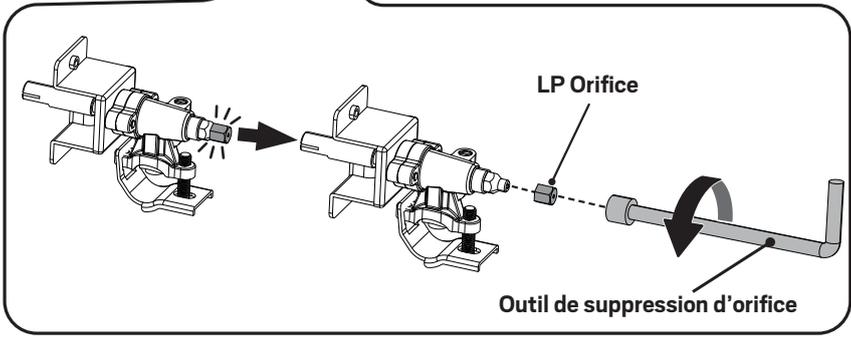
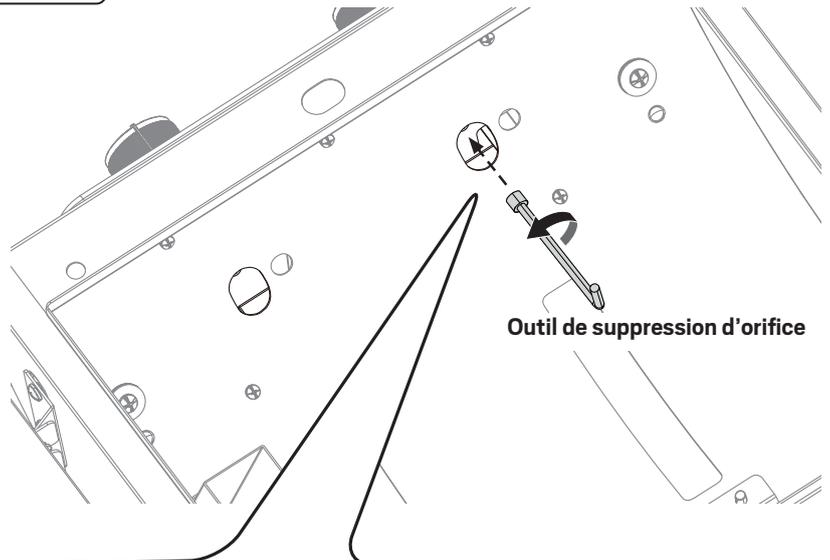
Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante



9C Insérez l'outil de suppression d'orifice dans l'ouverture de la boîte de brûleurs pour localiser l'orifice de la valve. Une fois que l'outil est positionné correctement sur l'orifice, tournez l'outil de suppression d'orifice dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer l'orifice à gaz propane liquide.



Répétez cette étape pour tous les brûleurs principaux.



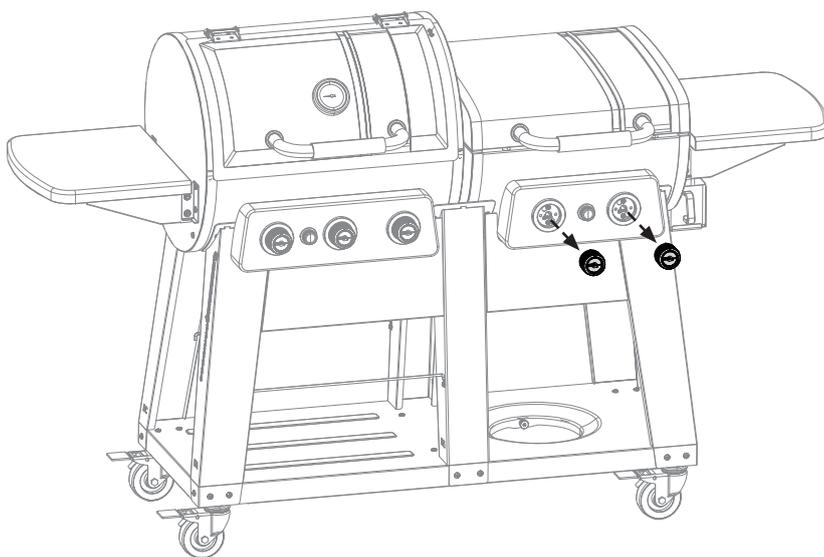


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

10A

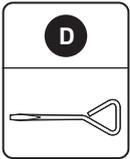
Retirez tous les boutons de commande pour accéder à la plaque de commutation de la valve.



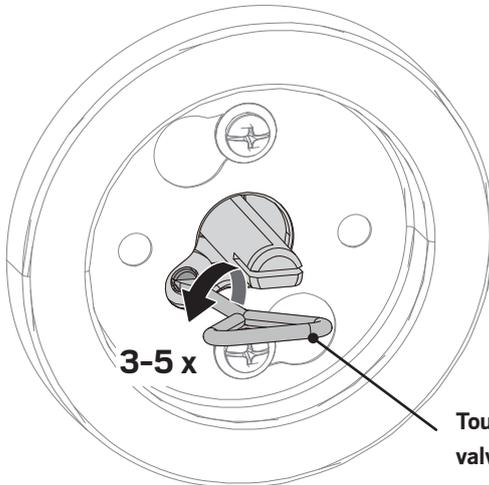
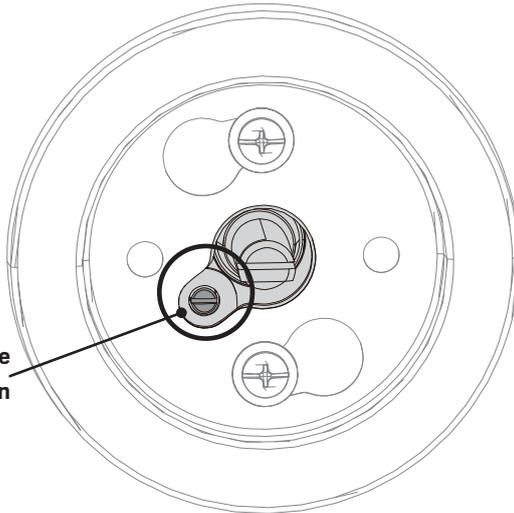
10B

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

⚠ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de
commutation



3-5 x

Tournevis pour
valve

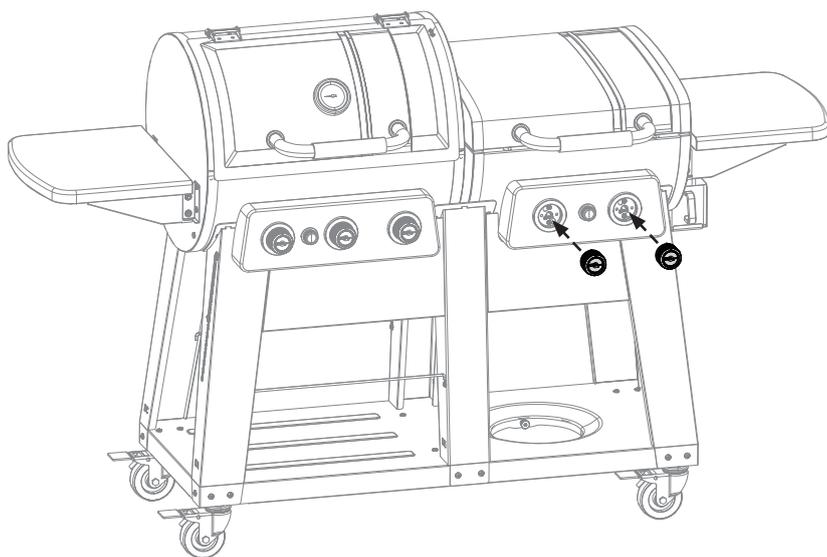


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

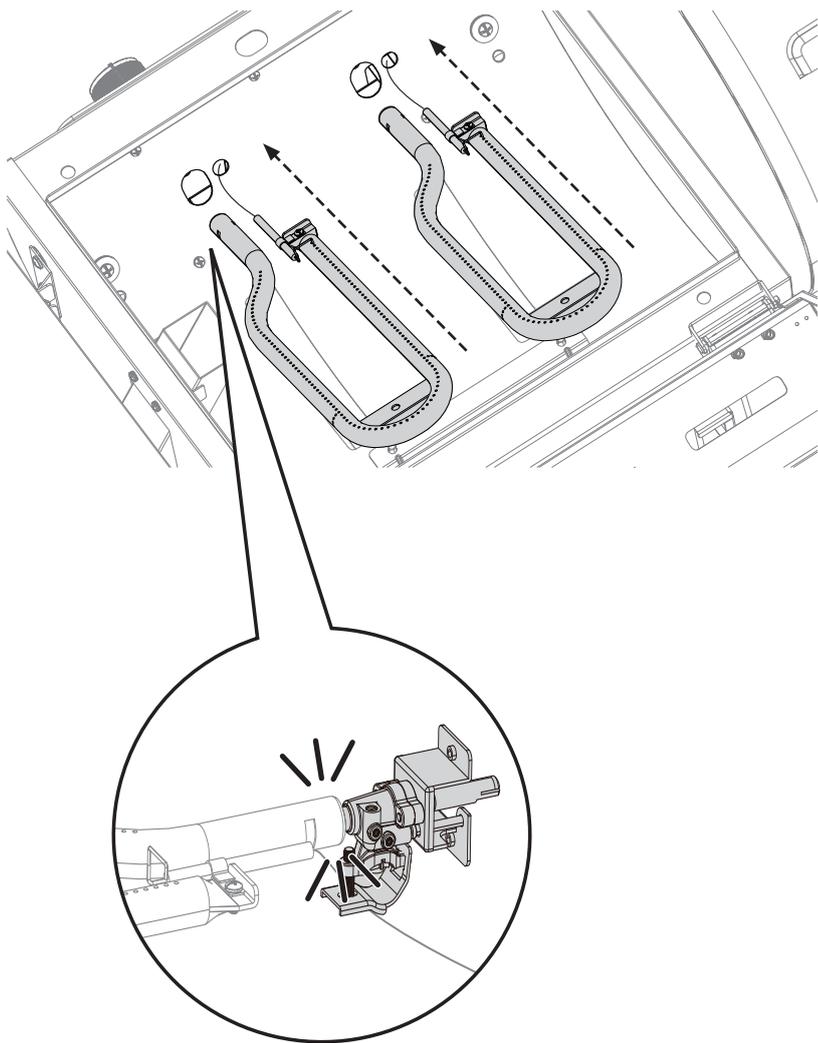
11

Réassemblez les boutons de commande.



12A

Assemblez les brûleurs, un par un, en assurant que les brûleurs engagent les valves, avant de réassembler la goupille.



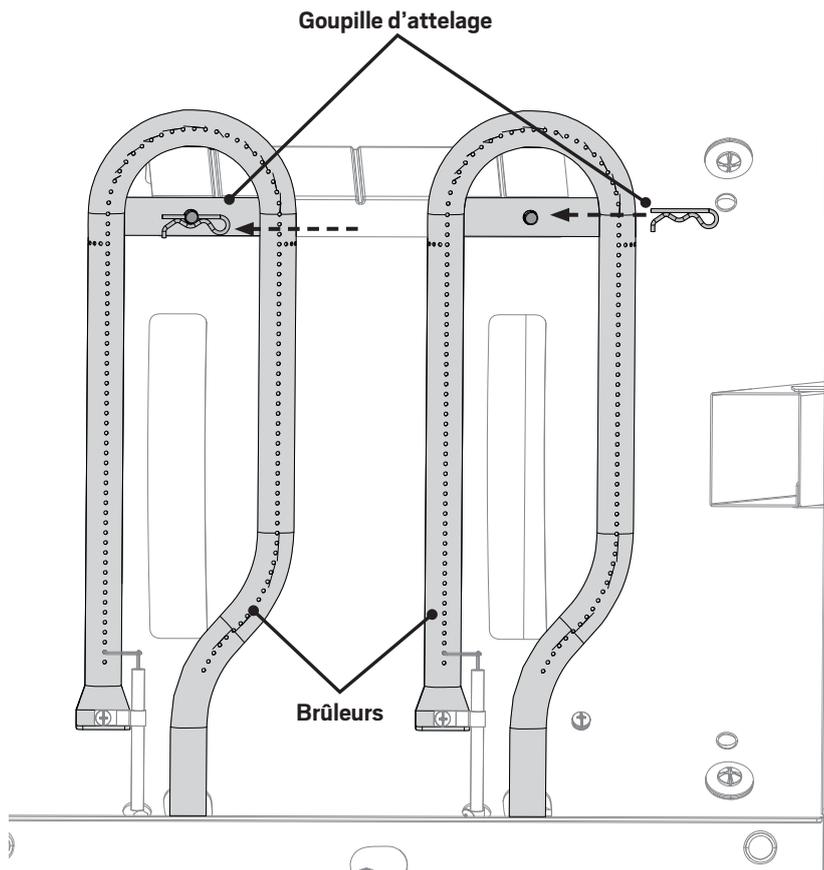


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Master Chef Grill Turismo^{MC} Grille et barbecue plaque chauffante

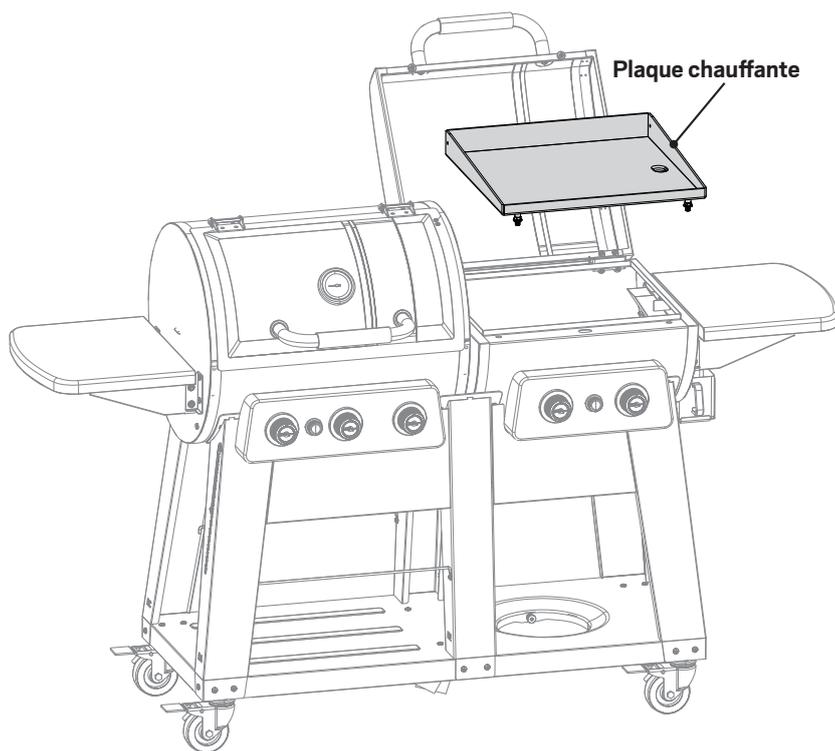
12B

Fixez à nouveau les brûleurs à l'aide des goupilles d'attache retirées auparavant.



13

Repositionnez la plaque chauffante.





**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™**

ARRÊT

**CONVERSION DU BRÛLEUR LATÉRAL
- VOIR PAGE 75**

**CONVERSION AU BRÛLEUR INFRAROUGE
- VOIR PAGE 82**

**CONNEXION POUR LE GAZ NATUREL
- VOIR PAGE 93**

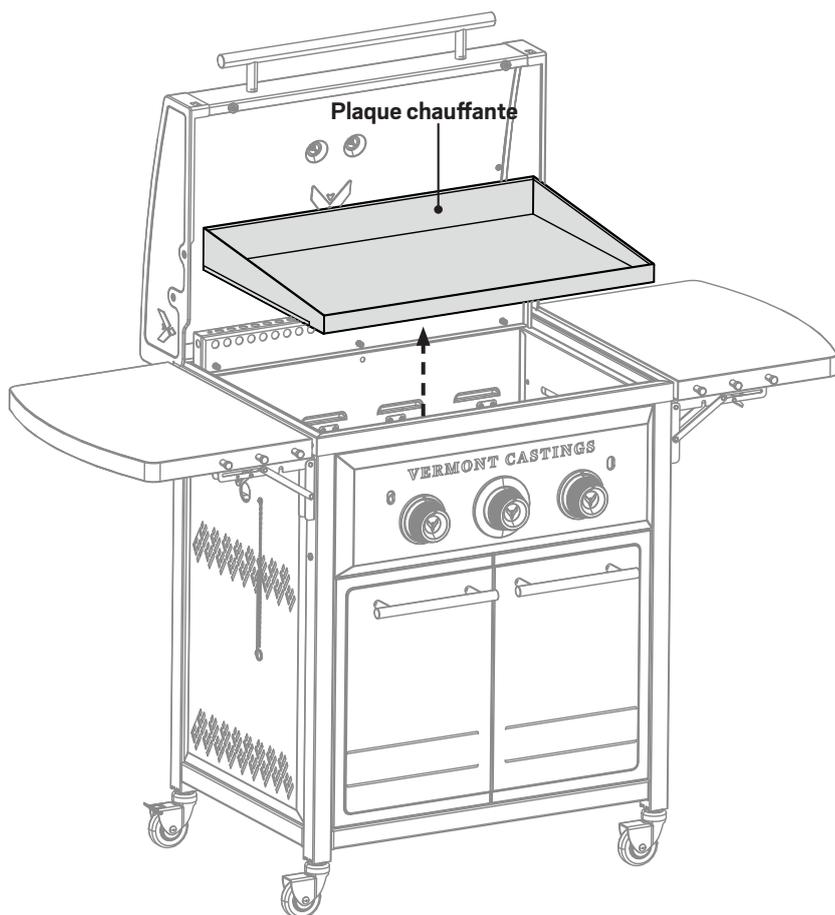
Vermont Castings^{MC} Plaque chauffante



! Uniquement pour la plaque chauffante Vermont Castings^{MC}.

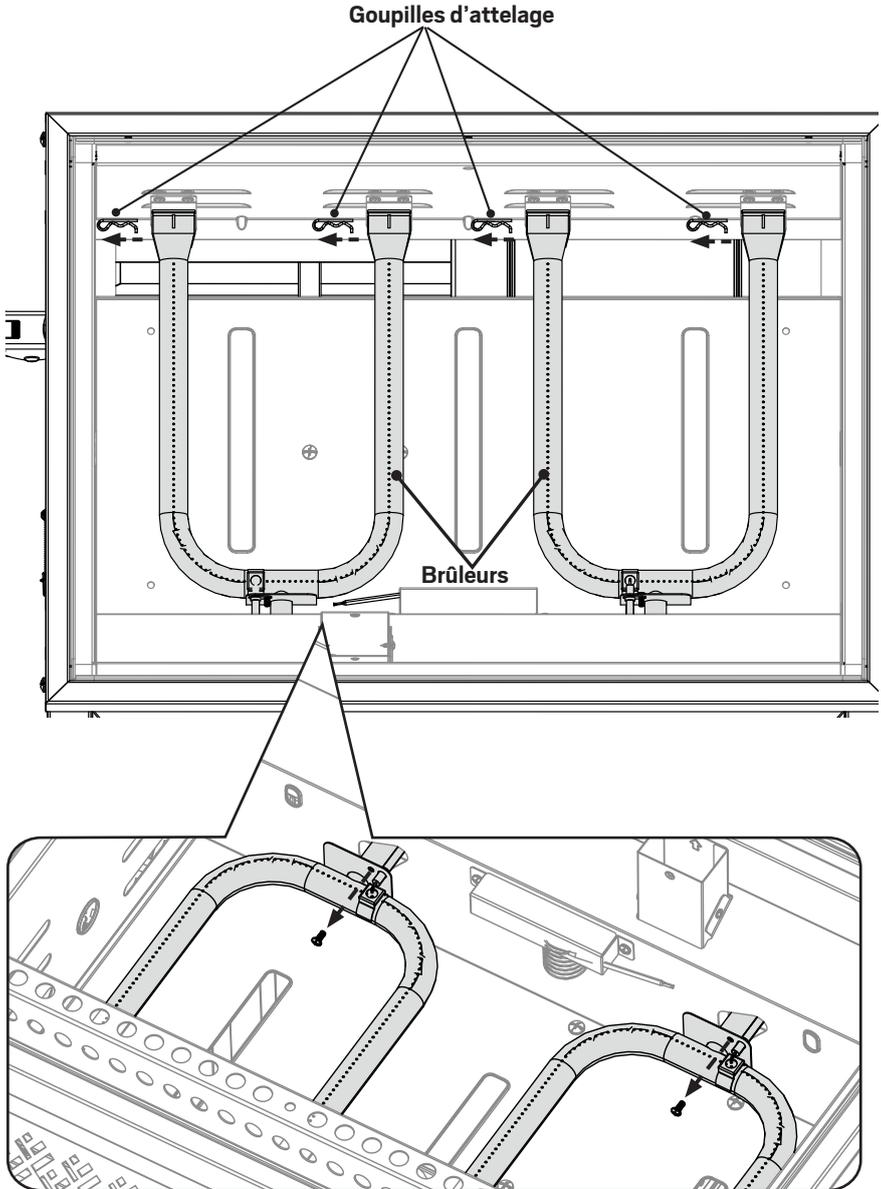
1

Retirez la plaque chauffante.



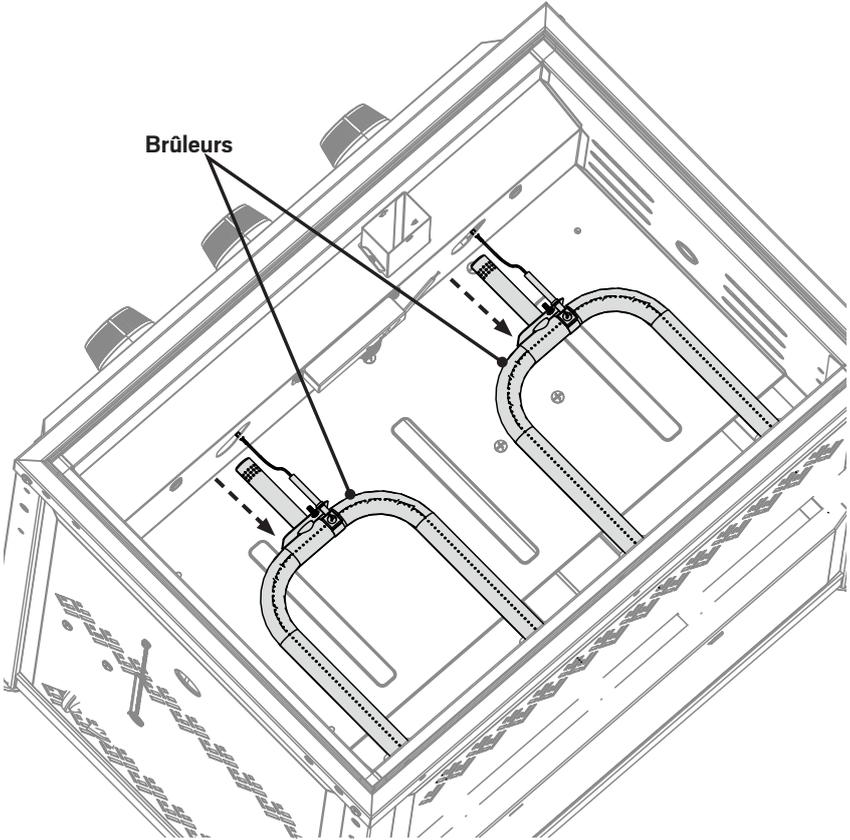
2

Retirez les goupilles d'attelage et les vis des brûleurs.



3

Retirez les brûleurs de la valve et placez-les à l'intérieur de la boîte
3 brûleurs.



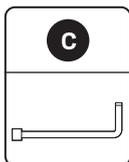


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

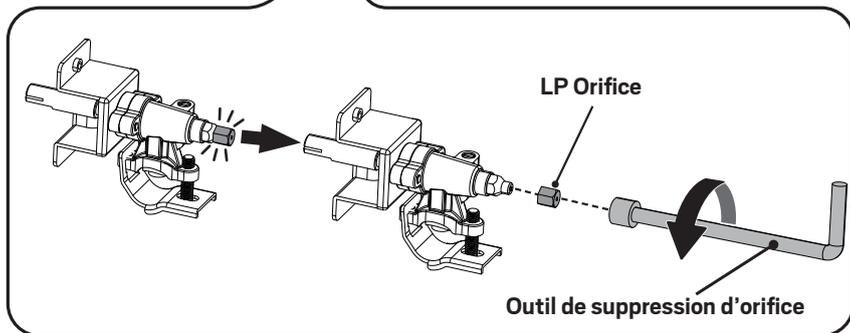
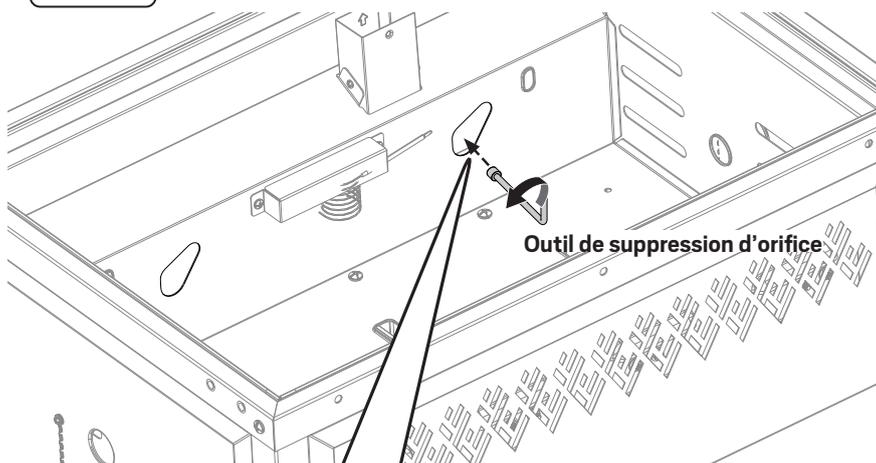
Vermont Castings^{MC} Plaque chauffante

4

Insérez l'outil de suppression d'orifice dans l'ouverture de la boîte de brûleurs pour localiser l'orifice de la valve. Une fois que l'outil est positionné correctement sur l'orifice, tournez l'outil de suppression d'orifice dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer l'orifice à gaz propane liquide.

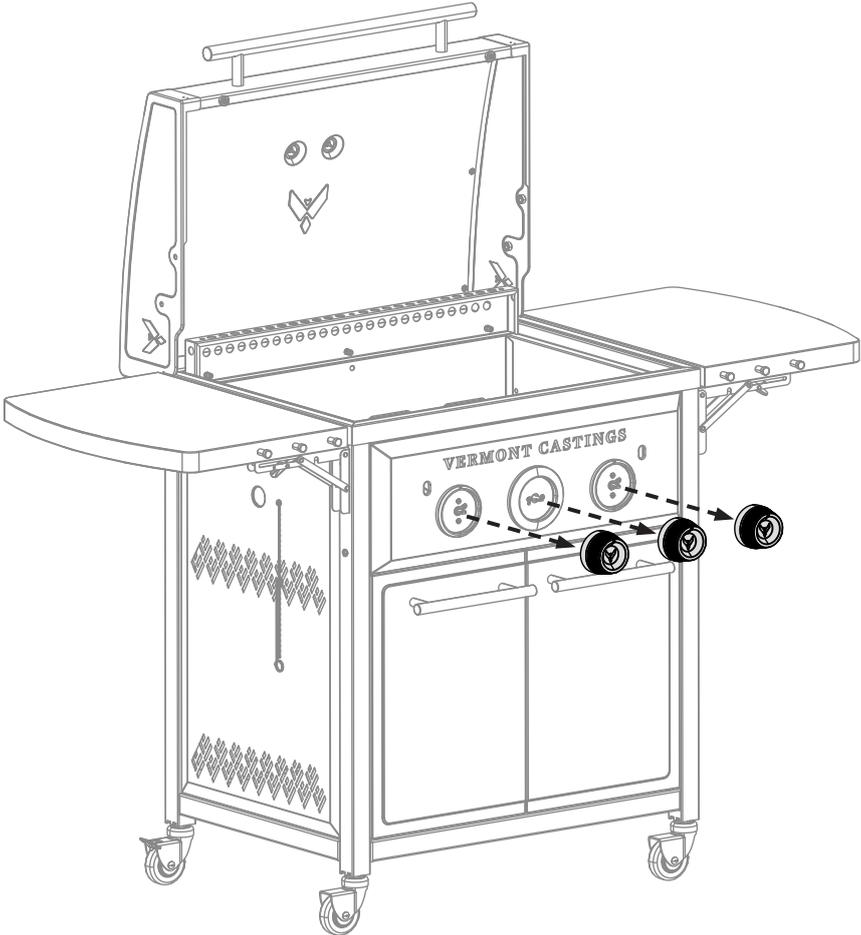


Répétez cette étape pour tous les brûleurs principaux.



5

Retirez tous les boutons de commande pour accéder à la plaque de commutation de la valve.



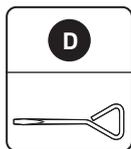


6

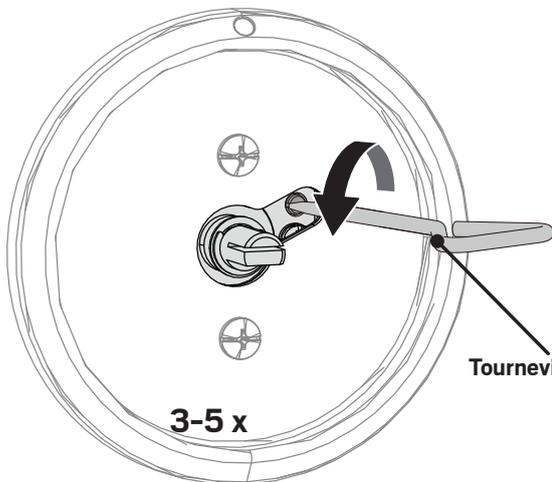
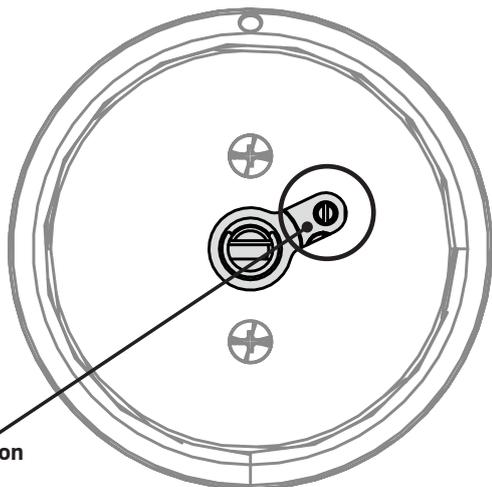
Brûleurs principaux

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

▲ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de commutation



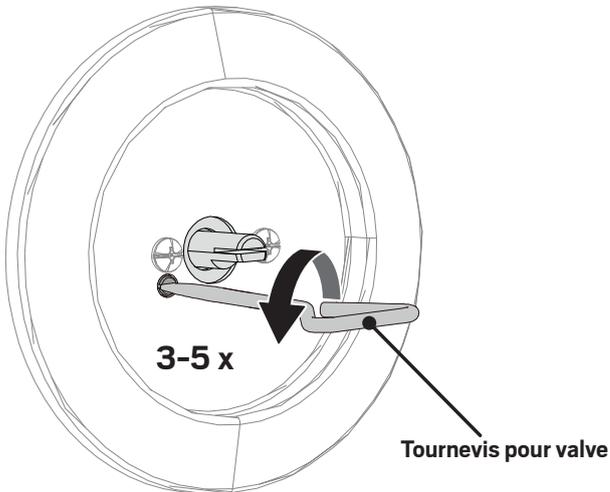
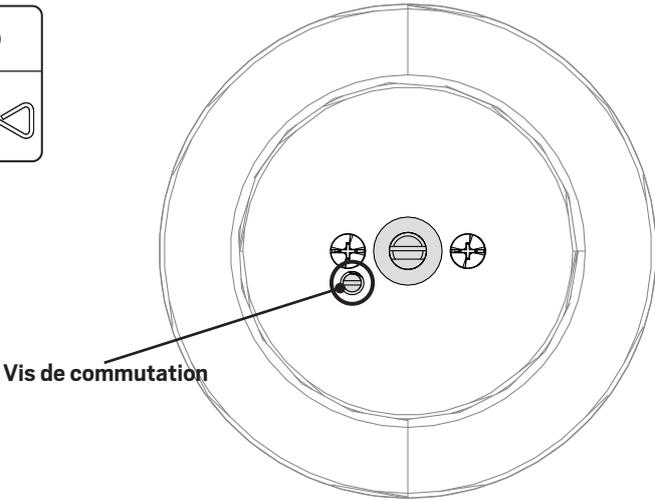
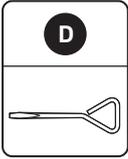
Tournevis pour valve

7

Collerette TempASSURED

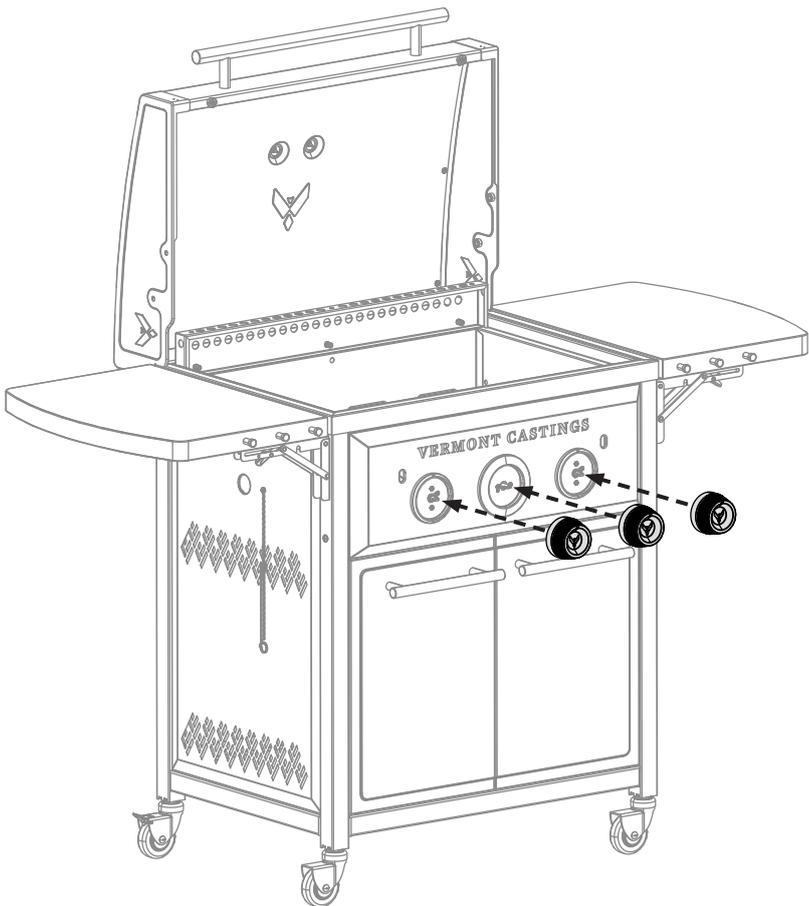
Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

⚠ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



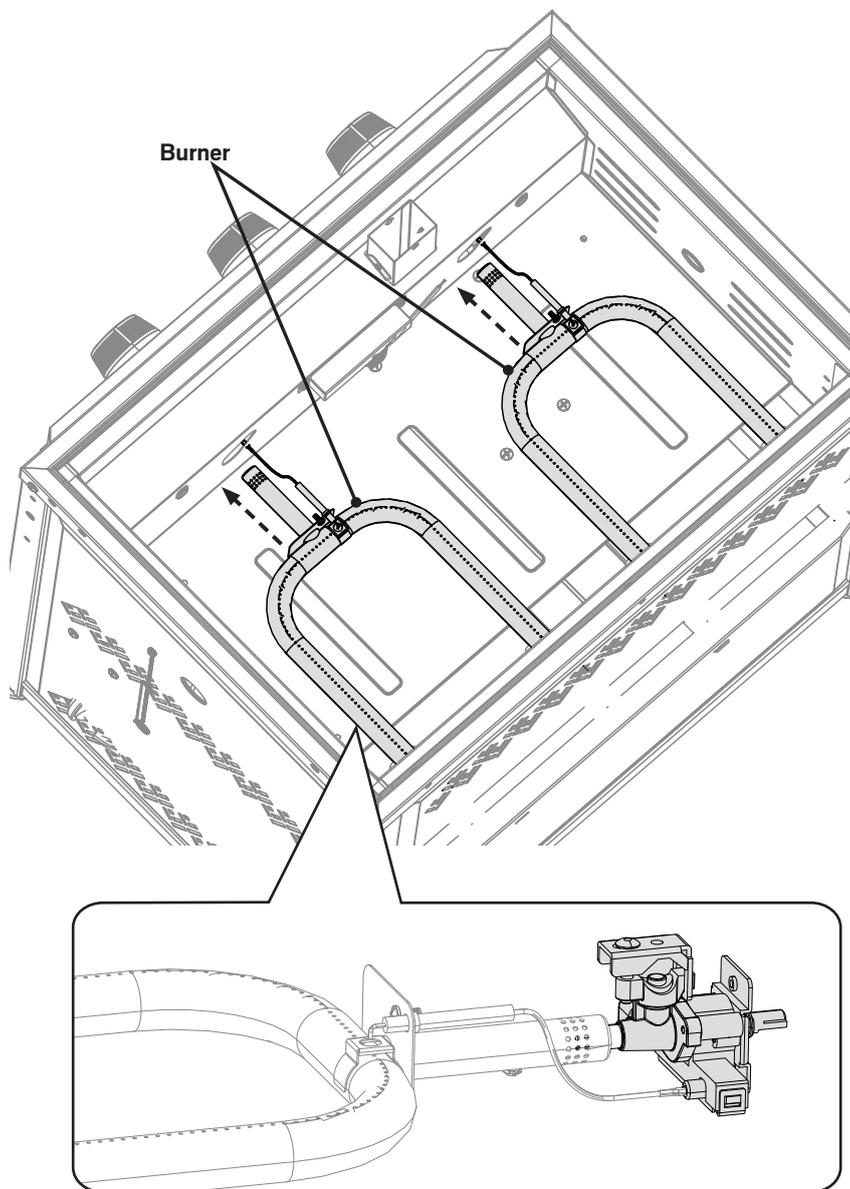
8

Réassemblez les boutons de commande.



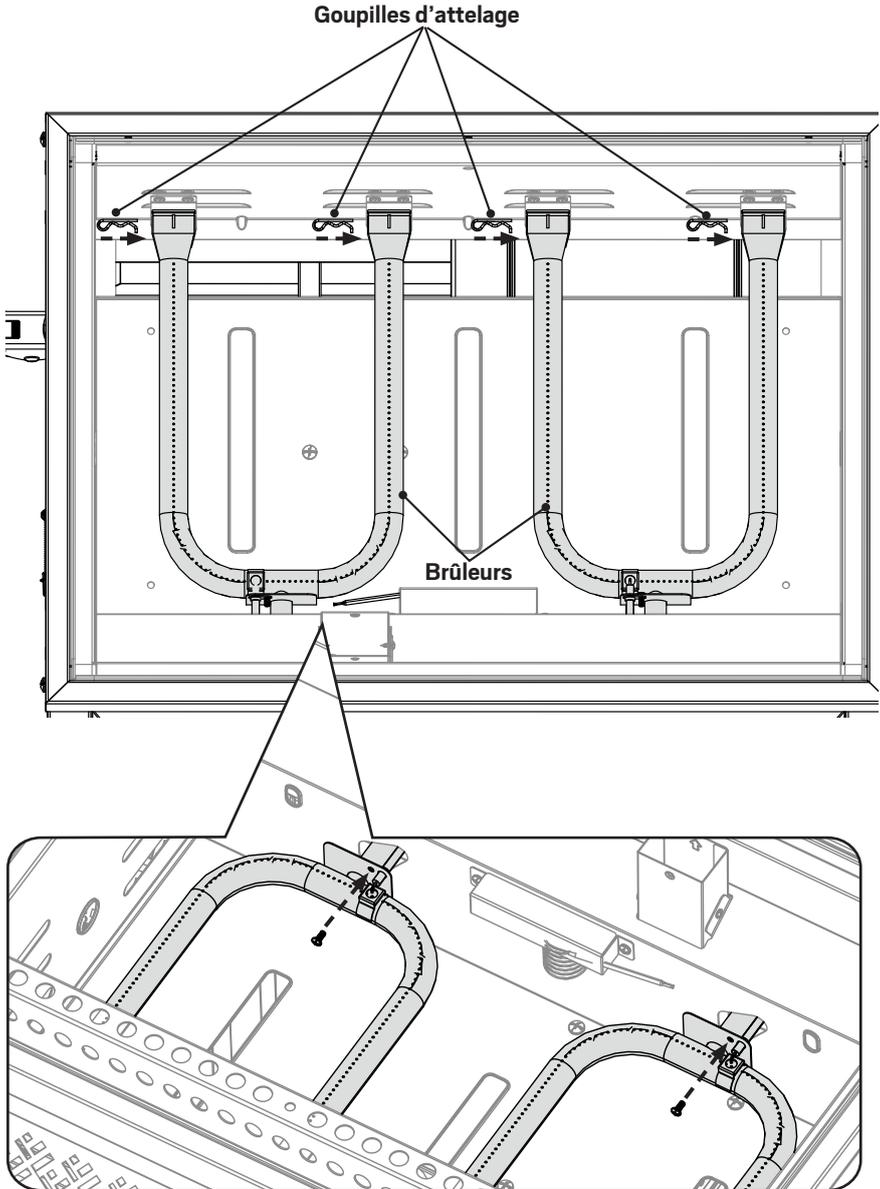
9

Assemblez les brûleurs un par un, en vous assurant que le brûleur se fixe à la valve.



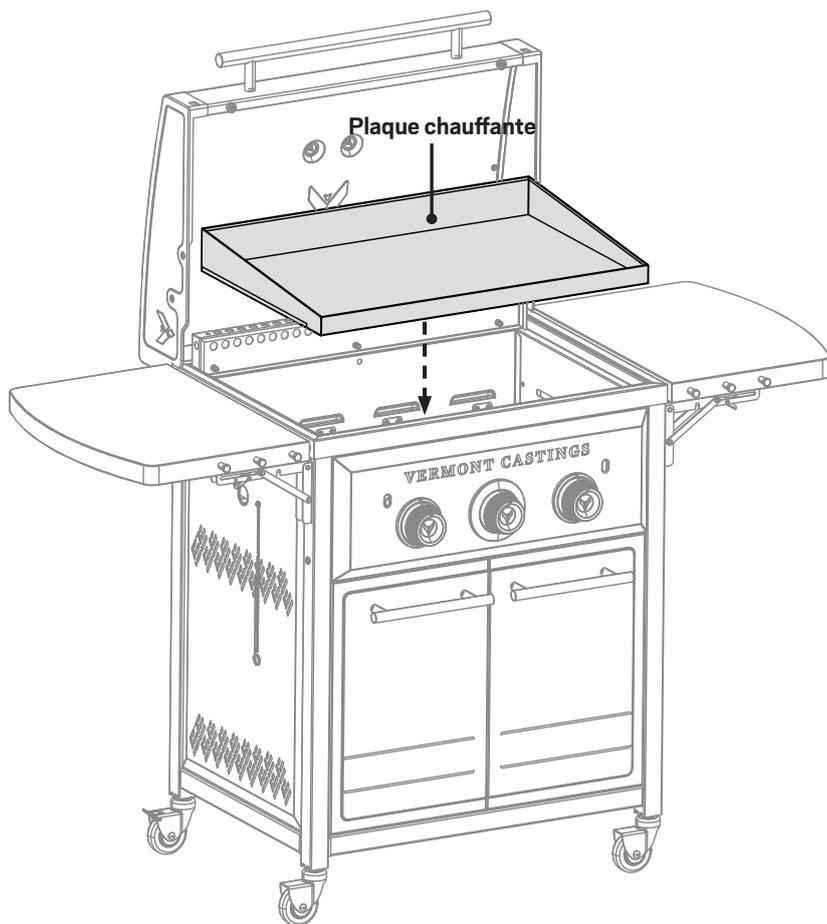
10

Réattachez les brûleurs en utilisant les goupilles d'attelage et les vis retirées.



11

Repositionnez la plaque chauffante.





**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™**

ARRÊT

CONVERSION DU BRÛLEUR LATÉRAL

- VOIR PAGE 75

CONVERSION AU BRÛLEUR INFRAROUGE

- VOIR PAGE 82

CONNEXION POUR LE GAZ NATUREL

- VOIR PAGE 93

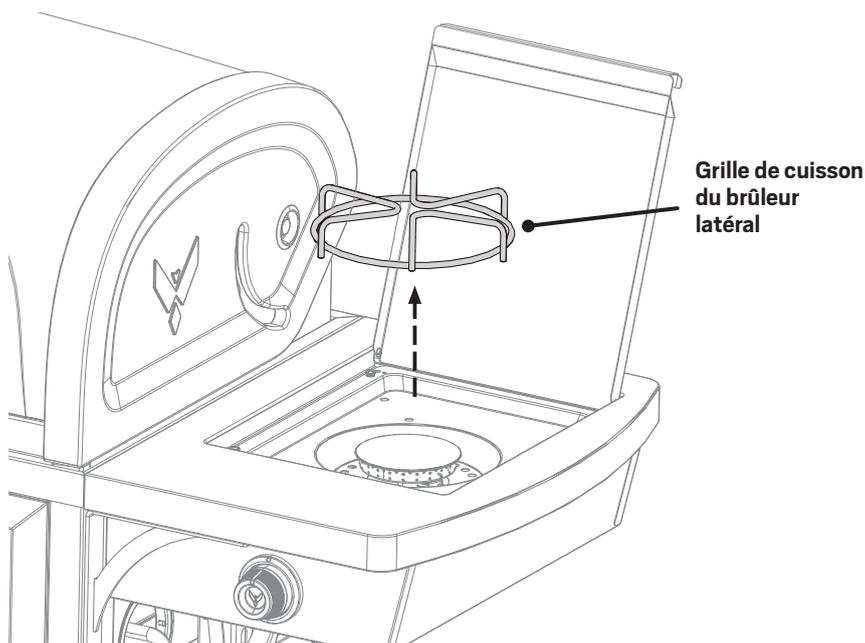
CONVERSION DE LA VALVE DU BRÛLEUR LATÉRAL



1

⚠ ATTENTION:

- Si votre barbecue n'est pas équipé d'un brûleur de saisie, passez à la page 80.
- Soulevez le couvercle du brûleur de saisie. Retirez la grille de cuisson du brûleur latéral.



⚠ ATTENTION: POUR Modèles COLEMAN^{MD} REVOLUTION^{MC} Hybride (G53701 / 85-3140)

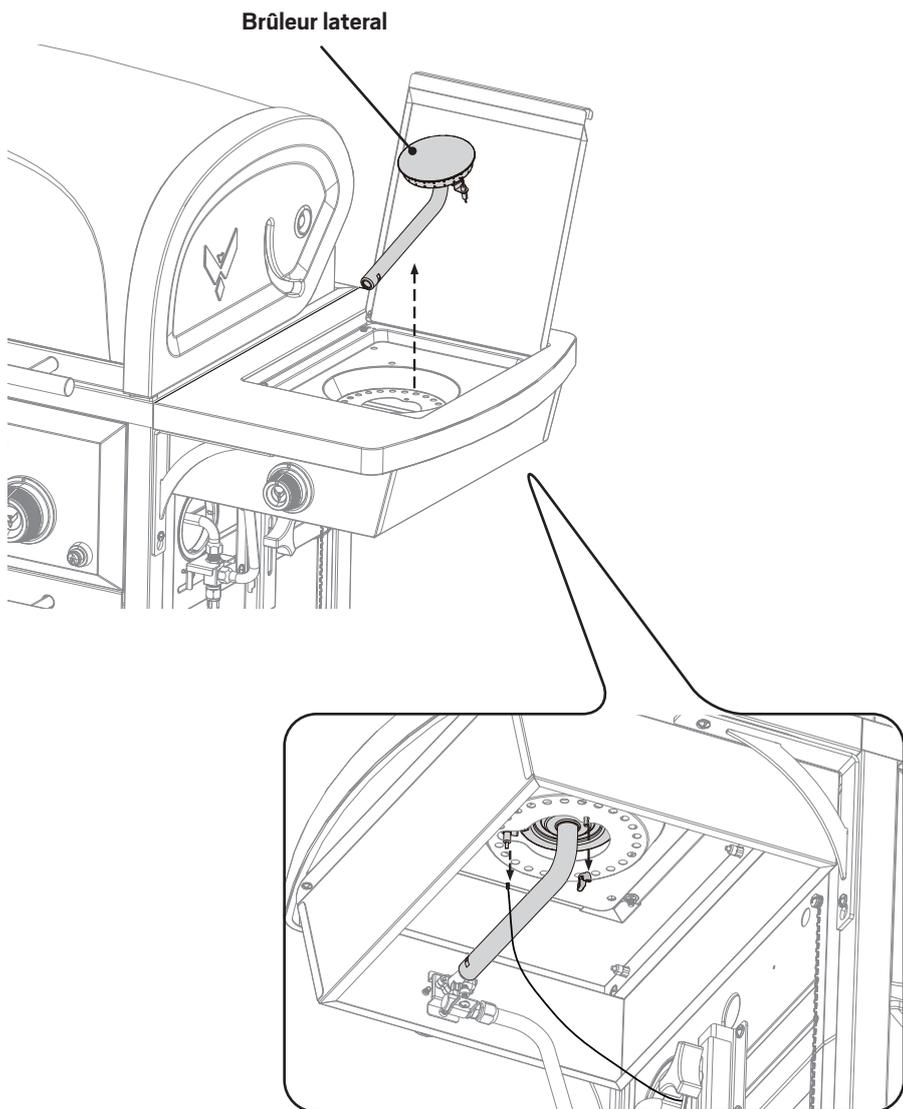
L'allumeur du brûleur au charbon et la valve marchent avec les deux gaz : propane et gaz naturel. La conversion n'est pas requis pour convertir la côté gaz du barbecue.



CONVERSION DE LA VALVE DU BRÛLEUR LATÉRAL

2

Retirez le clip de support du brûleur latéral (le cas échéant),
déconnectez l'électrode du brûleur latéral et retirez le brûleur latéral.

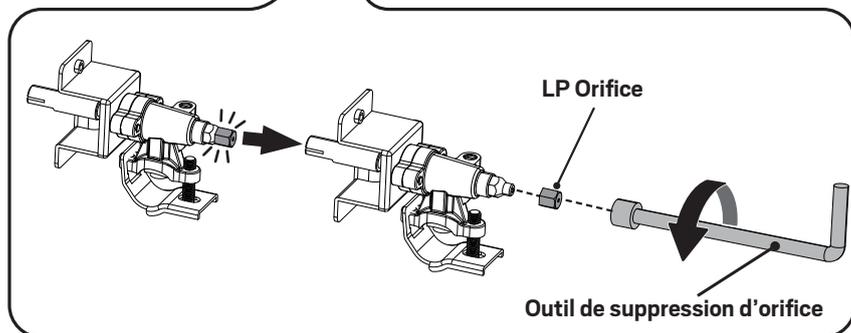
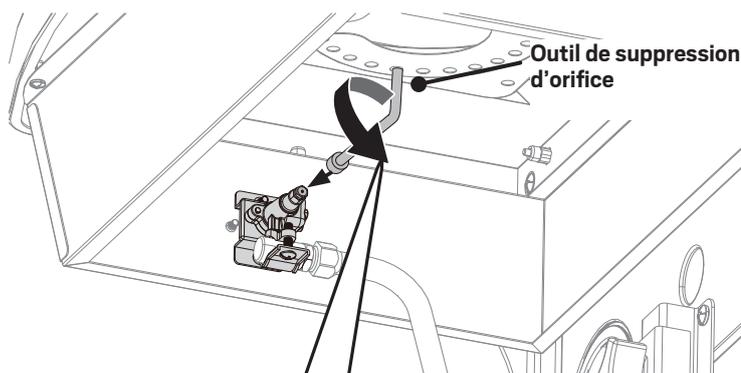
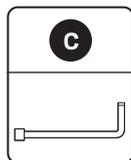


CONVERSION DE LA VALVE DU BRÛLEUR LATÉRAL



3

En utilisant l'outil de suppression d'orifice, retirez l'orifice de la valve du brûleur latéral, comme indiqué.



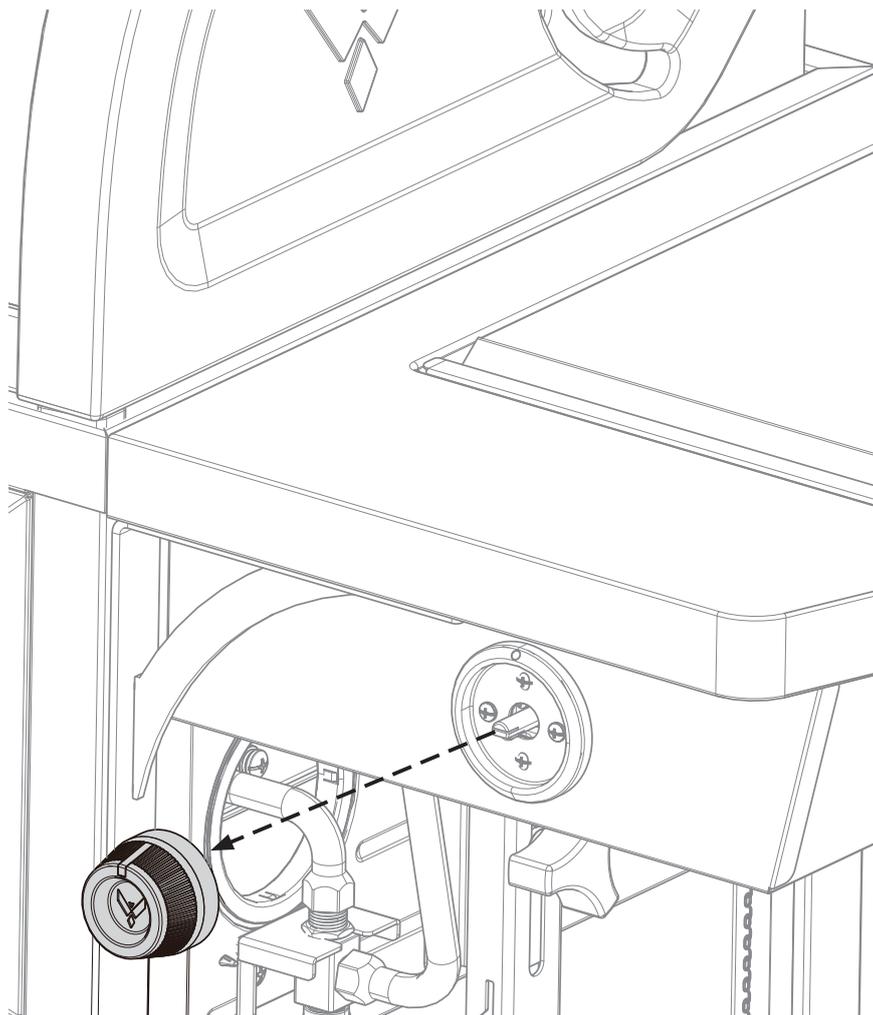


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

CONVERSION DE LA VALVE DU BRÛLEUR LATÉRAL

4

Retirez le bouton du brûleur latéral pour accéder la plaque de commutation du valve.



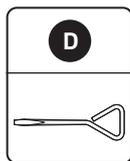
CONVERSION DE LA VALVE DU BRÛLEUR LATÉRAL



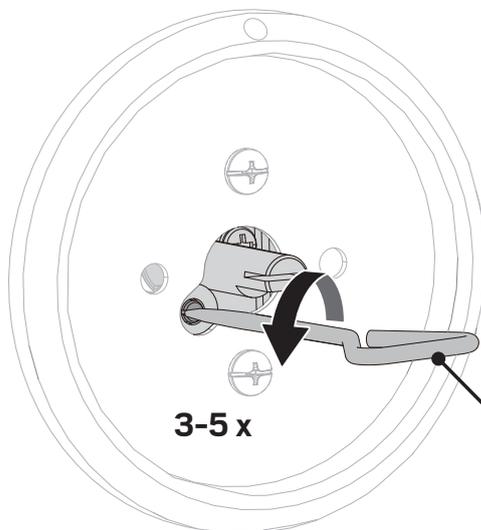
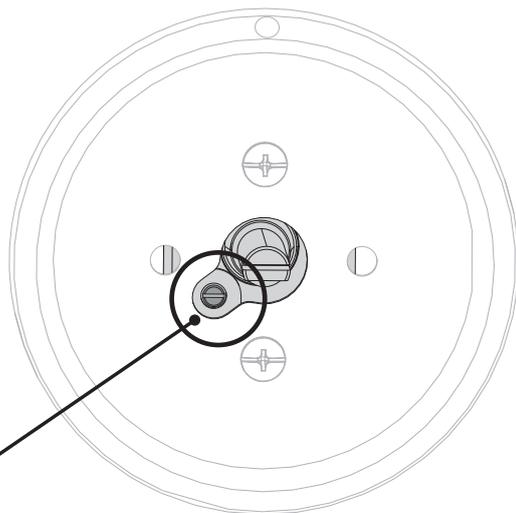
5

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans la diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez le vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

⚠ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de
commutation



Tournevis pour
valve

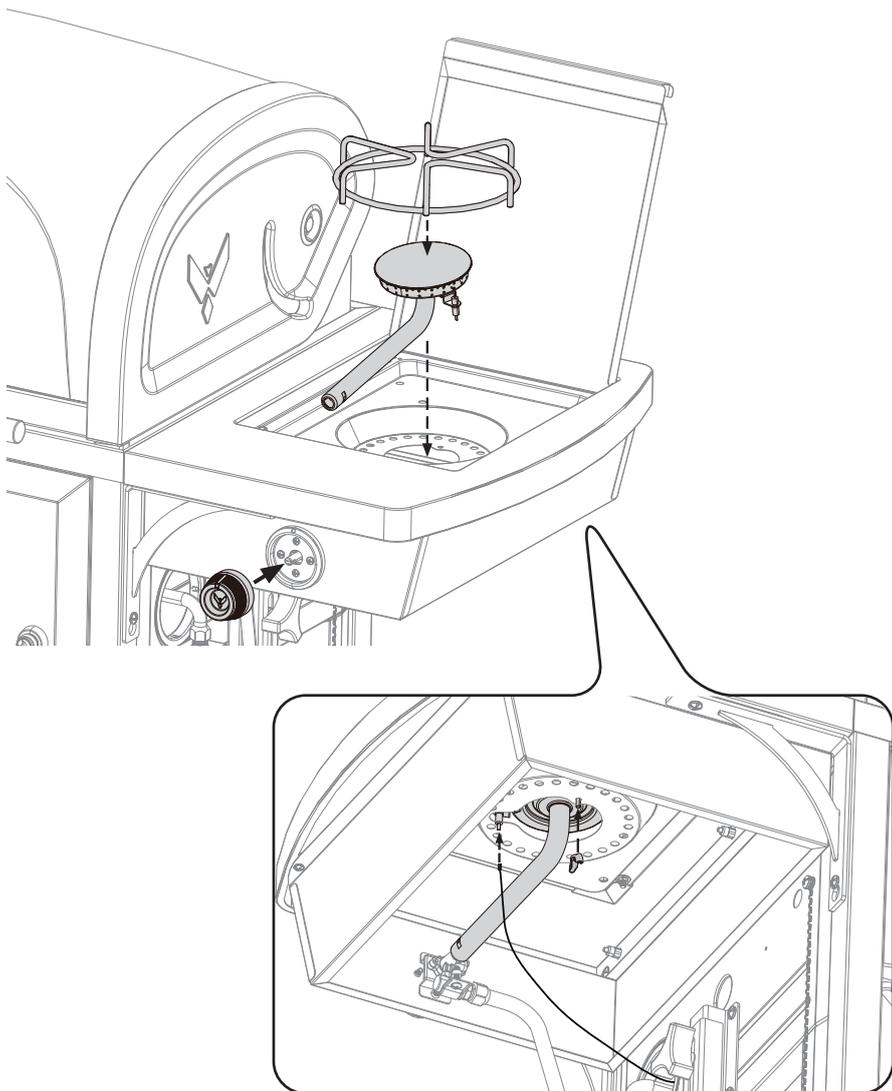


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

CONVERSION DE LA VALVE DU BRÛLEUR LATÉRAL

6

Réassembler le brûleur latéral, l'électrode et le clip de support (s'il y a lieu), grille du brûleur latéral et le bouton de contrôle.





CONVERSION AU BRÛLEUR INFRAROUGE
- VOIR PAGE 82

CONNEXION POUR LE GAZ NATUREL
- VOIR PAGE 93

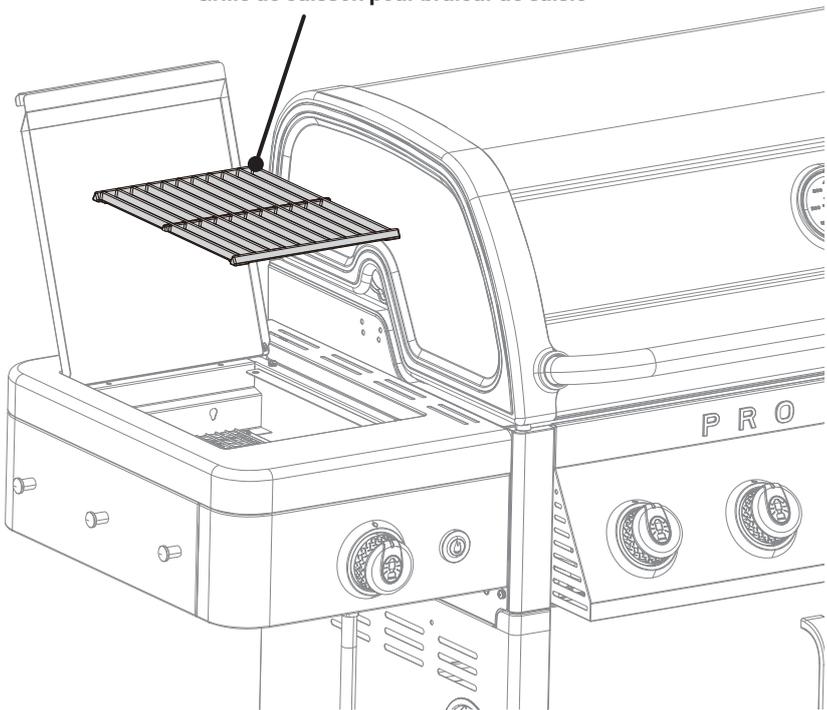


1

⚠ ATTENTION:

- Si votre barbecue n'est pas équipé d'un brûleur de saisie, passez à la page 80.
- Soulevez le couvercle du brûleur de saisie. Retirez la grille de cuisson du brûleur de saisie.

Grille de cuisson pour brûleur de saisie



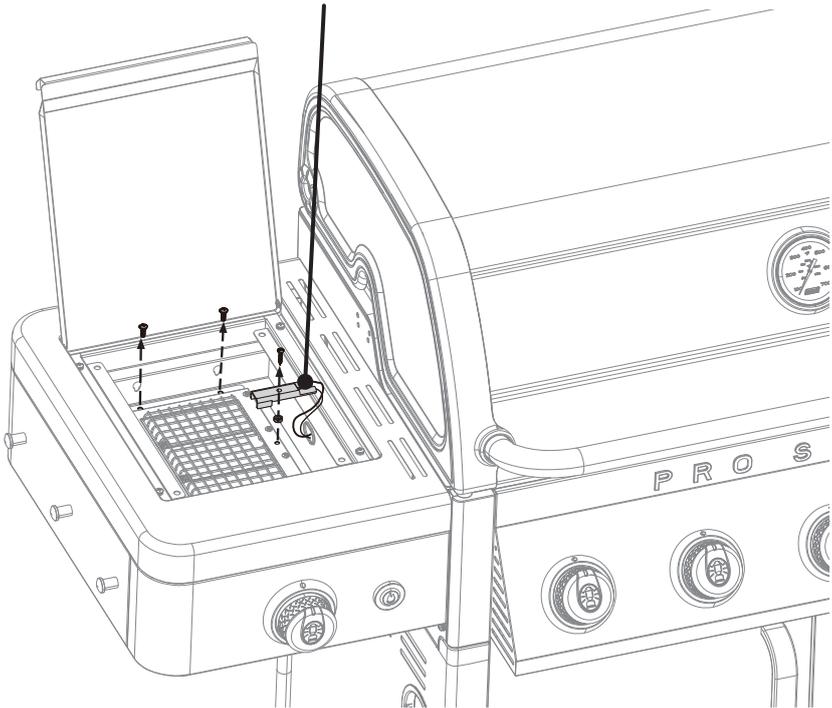
Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge



2

Déconnectez l'électrode du brûleur de saisie.

Électrode du brûleur de saisie



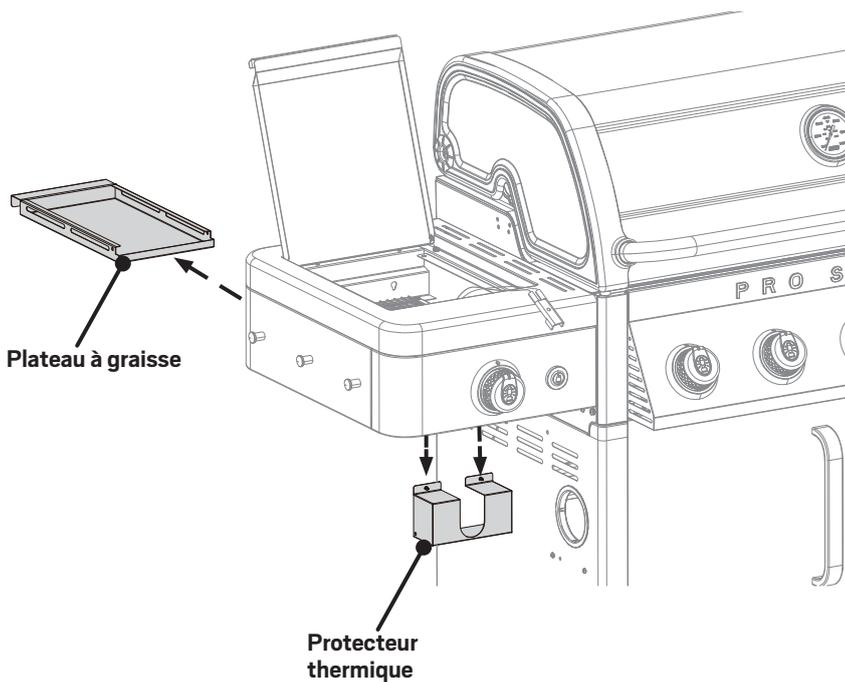


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge

3

Retirez le plateau de graissage du brûleur de saisie et le bouclier thermique.

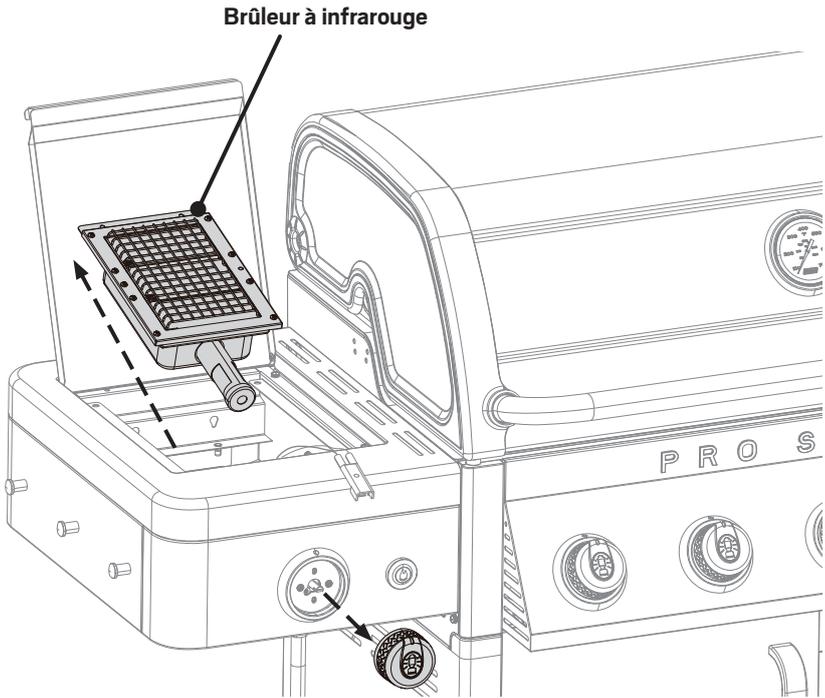


Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge



4

Retirez le brûleur de saisie et le bouton de commande.



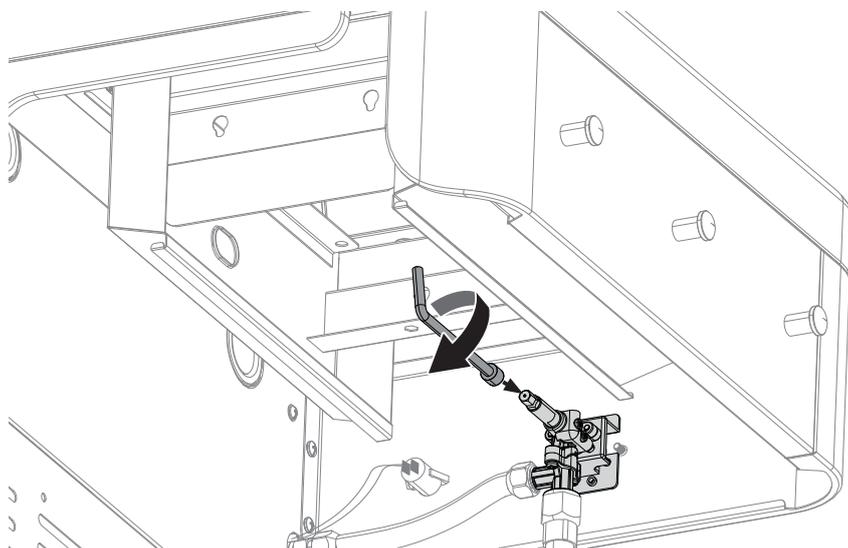
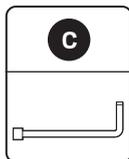


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge

5

À l'aide de l'outil de retrait de l'orifice, retirez l'orifice de la valve du brûleur de saisie.



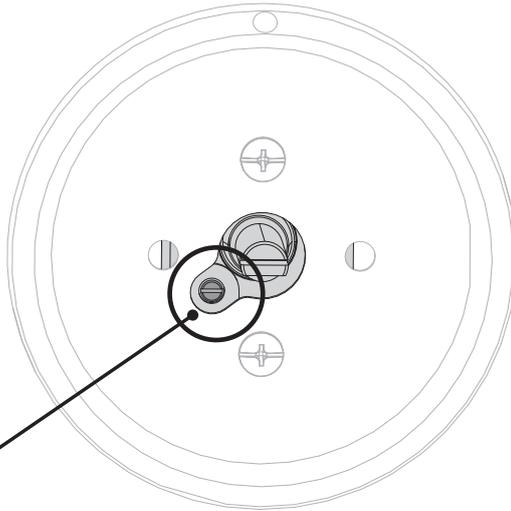
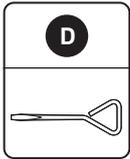
Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge



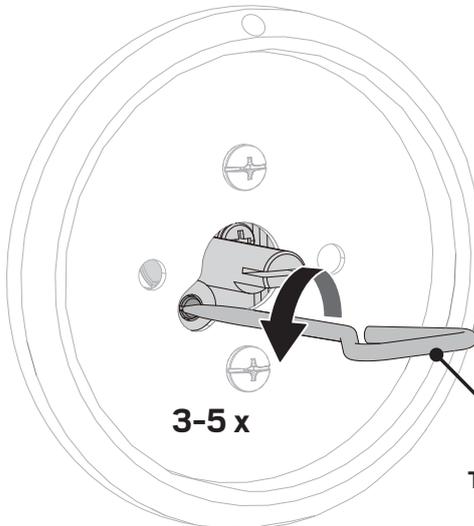
6

Localisez la vis d'interrupteur encerclé dans le diagramme. En utilisant le tournevis supplié avec cette kit, tournez la vis en sens inverse 3 à 5 fois jusqu'en butée, pour compléter le conversion du valves.

⚠ N'UTILISEZ PAS LA FORCE.



Vis de commutation



3-5 x

Tournevis pour valve

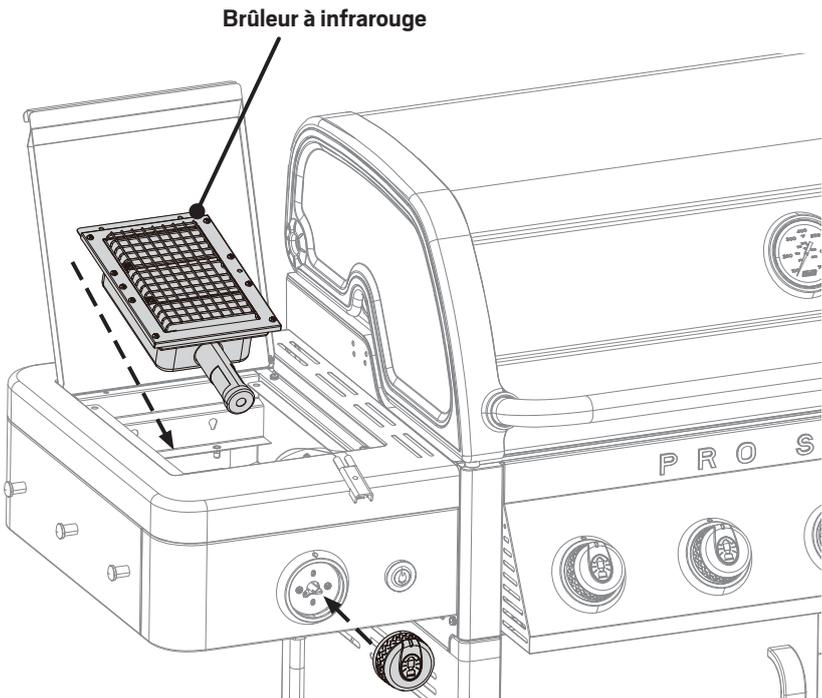


CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge

7

Réassemblez le brûleur de saisie et le bouton de commande.

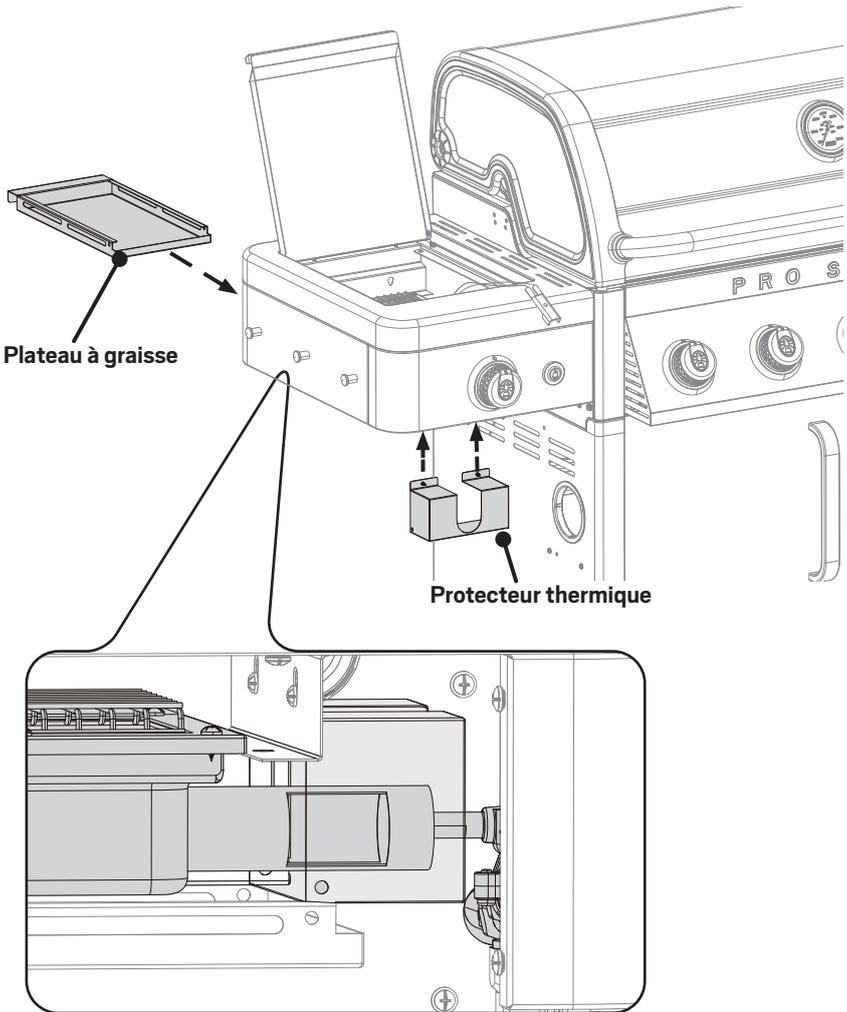


Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge



8

Remontez le bouclier thermique du brûleur de saisie et le plateau collecteur de graisse.





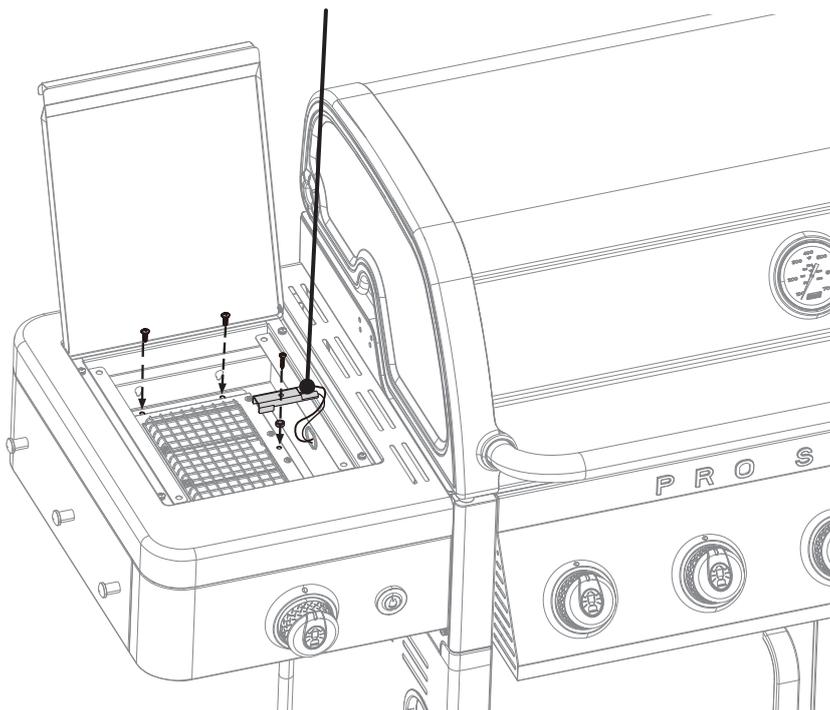
CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™

Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge

9

Fixez à nouveau l'électrode du brûleur de saisie.

Électrode du brûleur de saisie

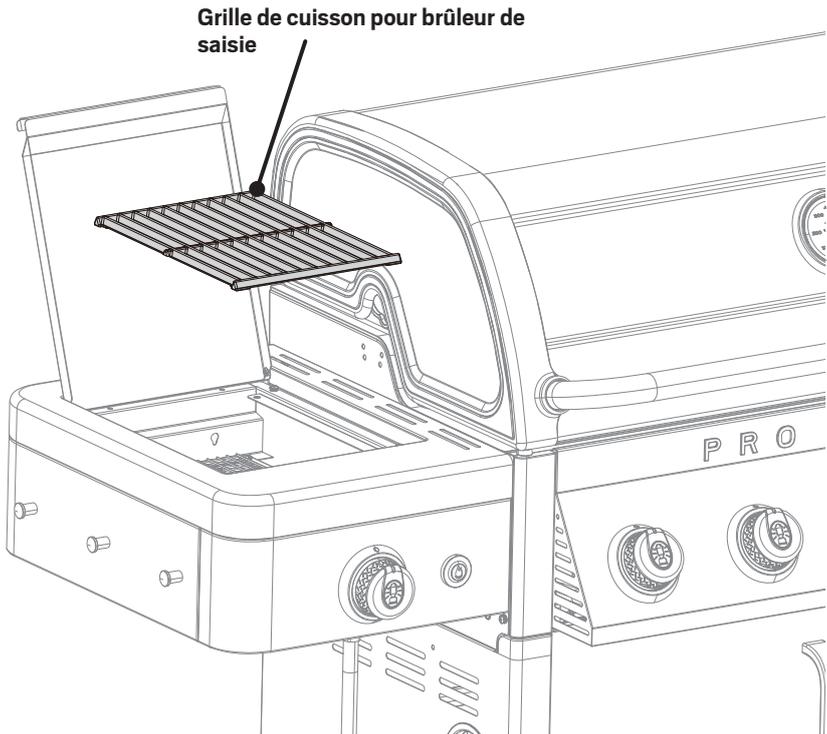


Conversion du brûleur de cuisson à l'infrarouge



10

Remontez la grille de cuisson du brûleur de saisie.





**CONVERTIBLE
VALVE SYSTEM™**



**CONNEXION POUR LE GAZ NATUREL
– VOIR PAGE 93**

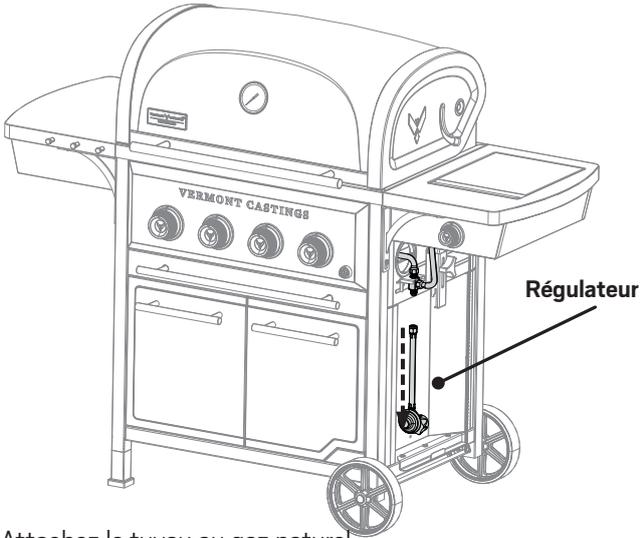
CONNEXION POUR LE GAZ NATUREL



1

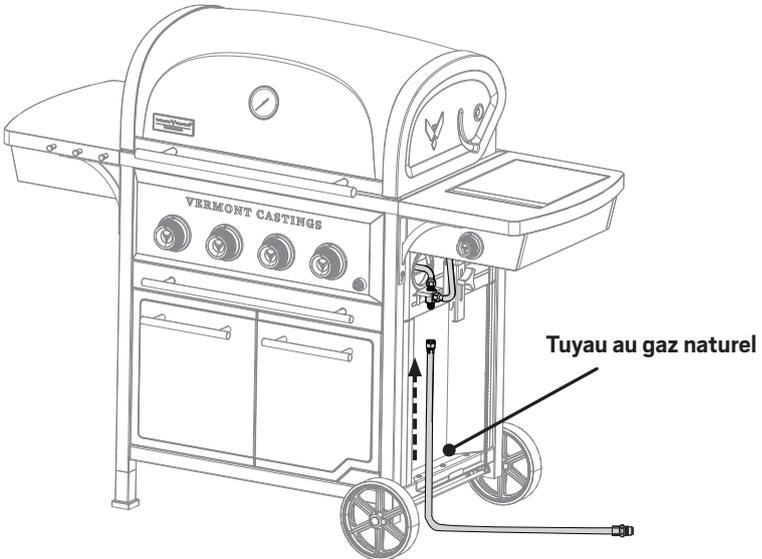
BRANCHEMENT DU TUYAU AU GAZ NATUREL

Utilisez une clé réglable ou une clé **NUMÉRO 17 ET 19** pour enlever le régulateur.



2

Attachez le tuyau au gaz naturel.

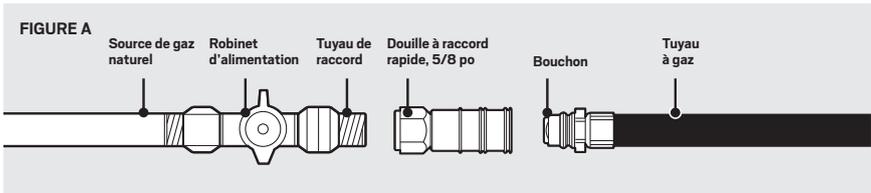




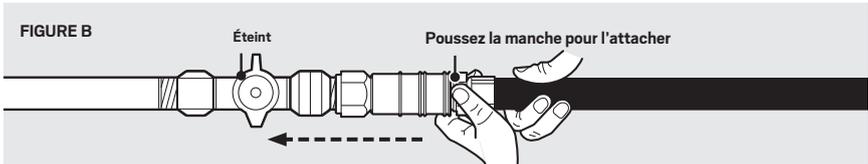
3

CONNECTEZ VOTRE BARBECUE À LA SOURCE DE GAZ NATUREL

Recouvrez le tuyau de raccord de ruban en téflon résistant aux gaz ou de pâte à joints. Serrez le raccord à dégagement rapide sur le tuyau de raccord qui mène à la source de gaz naturel (**FIGURE A**).



Avec le robinet d'alimentation en gaz naturel en position d'arrêt, reliez le tuyau pour gaz naturel à la douille de raccord rapide. Poussez sur la manche sur la douille à raccord rapide (**FIGURE B**) et insérez le bouchon jusqu'à ce que la manche s'insère correctement vers l'avant, bloquant le bouchon sur la douille à raccord rapide. Assurez-vous de vérifier ces connexions pour la présence de fuites avant l'utilisation.

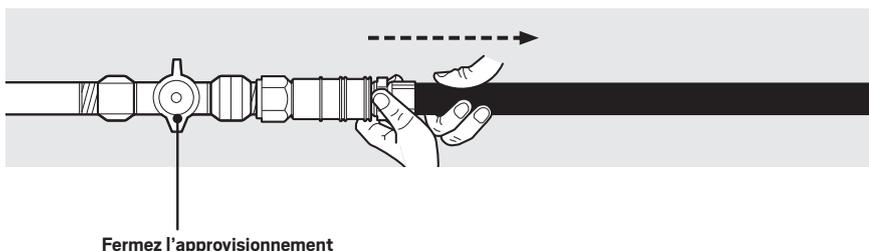


4

DÉBRANCHER VOTRE BARBECUE DE L'APPROVISIONNEMENT GAZ NATUREL

1. Tournez le robinet du gaz naturel au « ÉTEINT ».
2. Pour débrancher, poussez la manche et tirer la fiche du manche.

⚠ ATTENTION: L'approvisionnement du gaz naturel doit toujours rester au position « ÉTEINT » ou fermer, quand la grille n'est pas utiliser.



5

TEST DE FUITE ET VÉRIFICATION DE SÉCURITÉ

⚠ IMPORTANT!
AVANT D'UTILISER VOTRE BARBECUE, REVISEZ LE MANUEL DE SECURITE ET ENTRETIEN
qui était inclut avec votre barbecue, pour des instructions de sécurité importantes comme un test de fuite et de vérifiez les flammes du brûleurs.

⚠ ATTENTION!
VÉRIFIEZ L'ÉTANCHÉITÉ de tous les raccords tel que cela est spécifié à la page 7 dans le MANUEL DE SÉCURITÉ ET D'ENTRETIEN fourni avec votre barbecue. Les tests d'étanchéité doivent être faits sur tous les nouveaux barbecues, même ceux qui ont été assemblés par un assembleur ou par un technicien en gaz. Les contrôles d'étanchéité doivent être effectués souvent par la suite.

TROUSSE DE CONVERSION AU GAZ NATUREL



Visitez notre site web www.cvsbbq.com pour regarder notre vidéo sur la conversion, et aussi pour accéder d'information.